Cyan Magenta Yellow Black



ГАЗЕТА ВЕРХОВНОЇ РАДИ УКРАЇНИ

Голос України



СУБОТА 17 липня 2004 року

№ 131 (3381)

ФОТОФАКТ



Фото Вадима ЛІСНОГО (Укрінформ).

Хлібороби агрофірми «Агро» Біловодського району, що на Луганщині, розпочали збирання колоскових *(на знімку)*, під якими зайнято 650 гектарів площ. Кращі комбайнери збирають по 40 центнерів зерна з гектара.

День металурга

Найпрестижніше і найпочесніше звання

Сердечно вітаю вас з професійним святом — Днем металурга.

Металург — не просто професія. В Україні — це найпрестижніше і найпочесніше звання. Ви перші серед перших, серед тих, кого називають гвардійцями праці. У нас високо цінують не тільки ваші фахові знання і навички, а й притаманні вам якості — такі, як наполегливість у труді, воля і мужність, дисципліна, висока відповідальність і взаємовиручка.

Створений напруженням сил багатьох поколінь металургійний комплекс України — наша гордість, надійна база і локомотив національної індустрії, основа всієї економіки. Найпотужніший вітчизняний виробник і найбільший експортер, він дає країні п'яту частину валового внутрішнього продукту і майже половину надходжень від експорту. Великою мірою завдяки металургійній галузі незалежна Україна вистояла у найважчі часи і йде вгору.

Металургійна промисловість і сьогодні динамічно розвивається, технічно переозброюється на основі новітніх досягнень. Верховна Рада України законодавчо підтримуватиме вас у всіх зусиллях, спрямованих на стабільне сировинне й енергетичне забезпечення галузі, підвищення конкурентоспроможності вашої продукції, формування внутрішнього ринку металу, активізацію інноваційної та інвестиційної діяльності.

Немає сумніву, що внесок металургів у економічний і соціальний розвиток України, у зміцнення її позицій на міжнародній арені зростатиме.

Бажаю вам нових досягнень у праці. Міцного здоров'я, добра і благополуччя вам і вашими родинам.

Голова Верховної Ради України Володимир ЛИТВИН.

Залізні принципи

Металургія — це традиційно найбільший експортер. Тільки сказати: 70 відсотків загальної експортної виручки країни «привозять» металурги. А це значить, що саме вони найбільше за всіх дають для України твердої валюти, необхідної для формування резерву, інвестицій у виробництво і соціальну сферу, та й для підтримки курсу гривні.

(Закінчення на 2-й стор.).

На знімках: сталевари мартенівського цеху Алчевського металургійного комбінату (Луганська область) Сергій Клец, Яуб Уюшов та Сергій Романчук — досвідчені металурги; йде метал Алчевська.





Фото Вадима ЛІСНОГО (Укрінформ).

НАГОРОДИ

Указом Президента України за значний особистий внесок у зміцнення економічного потенціалу держави велику групу працівників металургійної промисловості відзначено орденами, медалями, почесними званнями. Серед нагороджених: Ігор Гуренко — оператор із «Запоріжсталі»; Микола Грищук — слюсар з Нижньодніпровського трубопрокатного заводу (Дніпропетровськ); Сергій Борисенко — горновий Макіївського металургійного комбінату. Та багато інших.

Вітаємо фахівців вогненної професії.

ОФІЦІЙНО

Канал не зашкодить Дунаю

Будівництво каналу Дунай—Чорне море не порушує екологічного балансу дельти Дунаю. Про це заявив Міністр закордонних справ України Костянтин Грищенко у відповідь на заклики представників ЄС і низки міжнародних природоохоронних організацій припинити спорудження каналу до проведення екологічної експертизи.

Костянтин Грищенко наголосив, що будівництво ведеться за межами біосферного заповідника: «Йдеться не про будівництво каналу, а про відновлення функціонування того, що давно існувало. Тому не можна говорити, що змінюється екологічна ситуація в дельті Дунаю. У Румунії є три судноплавні канали. Ми відновлюємо тільки те, що необхідно для економічного оживлення регіону, який перебуває в депресивному стані. Саме за часів незалежної України було істотно збільшено територію заповідника. Ми вживаємо всіх заходів для того, щоб і заповідник залишився важливою складовою екологічного майбутнього нашої держави і Європи, і щоб не тільки українські транспортні судна, а й в цілому транспортні артерії Європи функціонували ефективно, з урахуванням необхідності дотримання всіх екологічних норм».

Анкара проти реверсу

Туреччина звернулася до України з проханням відмовитися від реверсу нафтопроводу Одеса—Броди, тому що це різко збільшить навантаження на протоку Босфор, заявив міністр закордонних справ Туреччини Абдалла Гуль.

У Середземномор'я через Босфор, на берегах якого розташовано турецький мегаполіс Стамбул, нині проходить близько 2,5 млн. барелів нафти за добу, або 125 млн. тонн за рік, з чорноморських портів країн колишнього Союзу РСР.

Як повідомляв «ГУ», Україна завершила будівництво нафтопроводу Одеса—Броди наприкінці 2001 року, однак маршрут, розрахований на транзит 14 млн. тонн каспійської нафти в Європу за рік в обхід турецьких проток, не використовувався. Київ не міг знайти постачальників сировини. Російські компанії запропонували Україні використовувати нафтопровід, що простоює, у реверсному режимі — із Бродів до Одеси, і недавно український уряд змінив своє рішення про напрямок використання нафтопроводу.

Не зацікавлені, бо є розрив

Європейський союз мало зацікавлений у розвитку торговельних відносин з Україною через значний розрив у рівні економічного розвитку. Таку думку висловив Перший віце-прем'єр, міністр фінансів Микола Азаров. Показник рівня життя з урахуванням паритету купівельної спроможності становить в Україні майже 15% середнього показника по Європейському союзу. Низький рівень економічного співробітництва України з країнами ЄС не дає можливості для появи лобістів вступу України до ЄС у цих країнах і пояснює низьку активність у цьому питанні урядів країн — членів ЄС. «Їх більше цікавлять геополітичні міркування, ніж економічні. Тому на даному історичному етапі розвитку України має йтися про формування нової стратегії в рамках угоди про партнерські відносини... Ми хотіли б, щоб у цьому плані співробітництва з Європейським союзом були конкретні заходи, які наближають Україну до ЄС. А метою стратегії, що може бути досягнута протягом 10—15 років, для нас є створення спільного ринку з Європейським союзом», — сказав М. Азаров.

Чи належно оцінюється праця сталеварів?

БЛІЦОПИТУВАННЯ – ДНІПРОПЕТРОВЩИНА

Володимир Козаченко, голова ЦК профспілки металургів і гірників України:

— Середня зарплата на підприємствах галузі — тисяча гривень, а має бути не менш як 2—2,5 тисячі.

Степан Брагар, сталевар мартенівського цеху ГМК «Криворіжсталь»:

— «Криворіжсталь» — перша в Україні за обсягами виробництва і тринадцята за рівнем зарплати...

Володимир Северин, ветеран Нижньодніпровського трубопрокатного заводу:

— Я вражений тим, що акціонери підприємства придбали 20 автомобілів «Таврія» для колишніх працівників — ветеранів війни.

Володимир Бондаренко, оператор новопрокатного цеху Дніпровського металургійного комбінату ім. Дзержинського:

— Не відчуваю себе ні людиною престижної та почесної професії, ні мешканцем міста — Прометея чавуну і сталі, як донедавна називали Дніпродзержинськ.

Петро С., робітник ВАТ «Комінмет»:

— Заводську базу відпочинку «Дубова діброва», що в Новомосковському лісі, занедбано, вона в жахливому антисанітарному стані.

Розпитував **Микола НЕЧИПОРЕНКО.**

КАРТИННА ГАЛЕРЕЯ



А. Ш. МАНГЕН (1874—1943)

Квіти.

Полотно. Олія.

Державний Ермітаж.

У НОМЕР

Пуск Ташлика відкладено

Через недофінансування термін введення в дію двох гідроагрегатів Ташлицької ГАЕС, встановлений розпорядженням Кабміну від 2002 року на кінець поточного року, — нереальний. Про це заявив директор «Атоменергобуду» Павло Вірич. У 2001 році було перераховано 40% від загальної суми, у 2002 — 80%, у 2003 — 63%. Цього року замість 75 мільйонів гривень ліміт на добудову станції встановлено лише у 20 мільйонів. А разом залишок боргу становить 530 мільйонів гривень.

Брак коштів призводить до зростання боргу «Енергоатома» перед підрядними організаціями за виконані роботи, як наслідок — заборгованість із зарплат працівникам будівельних організацій. Втім, атомники впевнені, що пусковий комплекс буде введено в дію у 2005 році, **повідомляє наш власний кореспондент Олена ІВАШКО.**

Пам'яті Чехова

Нинішній тиждень за ініціативою працівників чеховського будинку-музею в Ялті оголошено днями пам'яті Антона Чехова. А рік сторічного ювілею з часу смерті письменника ЮНЕСКО оголосило Роком Чехова. У музеї проходять літературні вечори, де звучать його улюблені твори, пісні та романси, оповідання і уривки з п'єс. У концертах беруть участь артисти Кримської державної філармонії, музиканти Ялти та багатьох інших міст і країн.

Час нещадно знищує дім письменника: зовні на Білу дачу тисне зсув, зсередини руйнує волога. Обіцянка відремонтувати будинок так і залишилася словами. Головний хранитель Білої дачі Марина Сосенкова бідкається, що протягом останніх десяти років будинок-музей не реставрували жодного разу, **інформує наш власний кореспондент Віктор ХОМЕНКО.**

Таксисти тиснуть на гальма

Машини хмельницьких приватних перевізників на кілька годин зупинилися на вулицях міста. Таксисти не задоволені новими умовами ліцензування їхньої діяльності. Висока плата за ліцензію, дорогий лічильник, щоденний технічний і медичний огляди — виконати всі ці умови неможливо, вважають страйкуючі. Якщо не вдасться на законодавчому рівні їх пом'якшити, водії мають намір перейти від легальної діяльності в «тінь», **передає наш власний кореспондент Ірина КОЗАК.**

Справа про побиття депутата вже в суді

Розслідування кримінальної справи за фактом побиття народного депутата Миколи Поліщука (фракція «Наша Україна») під час виборів міського голови Мукачевого завершено. Як повідомив заступник міністра внутрішніх справ Віктор Зубчук, п'ятьом жителям Мукачевого висунуто обвинувачення в заподіянні народному депутату тілесних ушкоджень, а саму справу передано до суду.

За словами заступника міністра, розслідування розкрадання виборчих бюлетенів із виборів голови Мукачевого триває.

Я ВАМ ПИШУ

Ми знаємо свої права

З газетою «Голос України» ми дружимо з першого номера. І для нас, пенсіонерів, це — настільна книга. Ми дізнаємося про політику і культуру, про життя інших людей. І завдяки «Голосу» знаємо свої права і можемо їх відстоювати.

Микола СИВОРОТКІН.

Ізяслав Хмельницької області.

Завжди з «Голосом»

Читаю «Голос України» з початку заснування. Навіть приз виграв. Та все-таки передплачую улюблену газету не заради подарунка, а заради цікавої й корисної інформації, яку в ній знаходжу. Дуже люблю читати сторінку «Сім'я», цікавлюся спортом, вболіваю за футбол.

Живу сам. І хоч яка мала була і є моя пенсія, без «Голосу» не залишаюся.

Петро ЗУБКО, ветеран педагогічної праці, інвалід II групи, учасник війни.

Саївка П'ятихатського району Дніпропетровської області.

На початку наступного тижня на території країни очікують ще один циклон

Загострення конкуренції

у таборі центристів загрожує стабільності України. Таку думку висловив на прес-конференції голова Народно-демократичного об'єднання «Нова Україна» Євген Кушнарьов за підсумками роботи VIII з'їзду організації. Водночас він припускає, що, попри декларовану підтримку єдиного кандидата у Президенти, дехто з центристів не тільки поглядає, а й веде переговори з його конкурентом.



Євген Кушнарьов піддав критиці рішення про розпуск блоку «За єдину Україну!». Він вважає, що на президентських перегонах було б значно легше працювати, якби було виконано рішення про перетворення блоку на потужну політичну партію. Саме з цією метою «Нова Україна» ініціювати-ме утворення на її базі потужного блоку для парламентських виборів 2006 року, щоб згодом сформувати політичну партію.

Чимало йшлося і про використання адміністративного ресурсу під час виборів. Євген Кушнарьов виступає за виборність керівників регіонів, що й означатиме ослаблення впливу центральних органів влади. З цією метою, вважає голова НДО, потрібне й подвійне підпорядкування правоохоронних органів. Саме тому, на думку Євгена Кушнарьова, й потрібні зміни до Конституції нашої держави.

Володимир КОРОЛЮК.

Небо почне оглядатися на тебе

ЮВІЛЕЙ

Своє 65-річчя відзначив поет, політик, народний депутат, голова Всеукраїнського товариства «Просвіта» Павло Мовчан. Столичний Будинок кіно зібрав близько трьохсот шанувальників творчості митця слова. Його творчість зосереджена на питаннях на перший погляд риторичних: «Хто, коли і навіщо створив нашу землю і нас на ній? Чому її рух триває разом з нами по колу, і сонце по колу, і всесвіт по колу, і слово по колу?».



Узагалі, атмосфера роздумів на тему Слова насичувала (а може, й перенасичувала) цей святковий вечір. «У кожного народу дитя, що тільки-но з'явилося на світ, називається по-своєму: у когось «bebi», у когось «младенец». Мовляв, це вже людина, але дуже мала. Здається, лише у нас називають маленьких діточок «немовля» — «не мовля». Одне слово — не мовить. А коли не мовить, тоді, може, це ще не людина?» Так сказав ювіляр, і за цим стояло риторичне: а чи не схожі ми на націю «немовлят»?

Утім, ювіляр сказав ще й таке: «Якщо довго оглядатимешся на зоряне небо, зоряне небо почне оглядатися на тебе».

Цю тезу підхопили гості. Скажімо, народний депутат Валерій Асадчев зробив «небесний подарунок» колезі Мовчану: привселюдно охрестив ювіляра в чумаки, подарував бриля та вишиту сорочку і трохи солі, по яку колись чумаки ходили. Виступили з привітаннями також поети Дмитро Павличко та Іван Драч, представники депутатської фракції «Наша Україна», Київської міськдержадміністрації, Української православної церкви Київського патріархату. І, звичайно, на вечорі звучали вірші.

При світлі сумління прозоряться стіни,
Тумани прозоряться в полі осіннім,
І кожен знаходить додому свій шлях,
При світлі сумління, як з вирію птах...

Олена ПОГРЕБНЯК.

На знімку: ювіляра вітає народний депутат Юрій Костенко.

Фото Олександра ВОСКРЕСЕНСЬКОГО.

СЬОГОДНІ — ДЕНЬ МЕТАЛУРГА

Залізні принципи

(Початок на 1-й стор.).

Не дивно, що металургійні комбінати, які сьогодні існують у формі відкритих акціонерних товариств, є містотвірними, тобто, по суті, самостійно формують бюджети міст. З більш ніж напівтисячі підприємств галузі погоду на ринку робить дюжина! Серед них такі велетні, як «Криворіжсталь», «Маріупольський металургійний комбінат ім. Ілліча», «Азовсталь», «Запоріжсталь», «Дніпровський металургійний комбінат ім. Ф. Дзержинського» та інші.

* * *

Завтра в Запоріжжі звучатиме безліч голосів. На Фестивальному майдані вируватимуть народні гуляння, присвячені Дню металурга. Очікується концерт духового оркестру, виступи лауреатів і дипломантів усеукраїнських фестивалей, народних самодіяльних колективів, а також заслуженої артистки Росії Віки Циганової.

Цього дня на каскаді фонтанів «Райдуга» відбудеться заключний гала-концерт Всеукраїнського молодіжного музичного фестивалю «Перлини сезону-2004». Відучора на фестивалі змагаються поп-виконавці і рок-музиканти із Києва, Харкова, Львова, Івано-Франківська та інших міст України. Три фестивальні дні дивитиметься вся Україна на каналі «М1». Уперше глядачі матимуть змогу обрати переможців шляхом голосування. Це цікаве і захопливе дійство проводять уже 10 років, чотири з яких — у Запоріжжі, **повідомляє наш власний кореспондент Олександр ВОРОТІЛОВ**.

А робітники Херсонського механічного заводу День металурга зустрічають трудовими успіхами. З початку року виробництво алюмінієвих сплавів на спеціалізованому металургійному підприємстві зросло на 10 відсотків А випуск ексклюзивної продукції — будівельних люльок, що мають підвищений попит на зарубіжному та вітчизняному ринках будівельної індустрії, зріс удвічі, **інформує наш власний кореспондент Алла БРУСИЛОВА.**

А тепер ще й суддя образилася за наклеп...

СВОБОДА СЛОВА

Як відомо нашим читачам, Міжнародний антифашистський комітет висловив судові претензії «Сільським вістям» за «розпалювання міжнародної ворожнечі». Цей злочин позивач констатував у надрукованих статтях професора Василя Яременка. 25 травня на першому засіданні Апеляційного суду Києва під головуванням судді Т. Кухарської було задоволено клопотання редакції про витребування матеріалів прокурорської перевірки «антисемітських» наукових пошуків автора «крамольних» ідей та публікацій, що стали предметом судового розгляду, але з'явилися спершу в інших виданнях, а вже потім у «СВ». Відповідачів дуже цікавило, чому «антифашисти» образилися саме на їхню газету — наймасовіше опозиційне видання. І цю цікавість, як уже сказано, підтримав суд.

Позавчора розгляд справи було поновлено. Чергове засідання почалося з несподіванки — зміни складу колегії суддів: така рокіровка, погодьмося, дуже дивна в «забезпеченні безперервного перебігу судового процесу». Тим паче що вже відбулося перше засідання, на якому розглядали надзвичайно важливу для з'ясування обставин справи інформацію.

Місце головуючого зайняла суддя Людмила Охрімчук — голова палати в цивільних справах Апеляційного суду. Найцікавіше, що цього дня «підсудна» газета саме про неї вмістила передрук з інтернет-видання під промовистим заголовком «Тридцять тисяч доларів для судді Охрімчук...» За версією «запозиченої» із сайту публікації, президент Всеукраїнського єврейського конгресу Вадим Рабинович начебто саме такою кількістю у. о. оцінив «позитивне вирішення питання». Зрозуміло, що стаття під рубрикою «З інших видань» не могла вплинути на традиційно олімпійський спокій судді. Встановивши за процедурою особи присутніх, пані Охрімчук заявила про самовідвід. «У сьогоднішньому номері «Сільських вістей» надрукована стаття, де мене звинувачують в отриманні хабара... Заявляю, що це наклеп. Я жодним чином не зацікавлена у розгляді цієї справи. І щоб унеможливити сумніви у моїй безсторонності, я відповідно до статті 18-ї ЦПК України заявляю самовідвід». Колегія суддів задовольнила таке рішення.

Отже, засідання суду знову перенесено на невизначений термін.

Крім «перестановок людей у мантіях», позавчорашнє засідання відзначилося «забудькуватістю»: про нього не поінформували кількох безпосередніх учасників процесу. Наприклад, представника газети народного депутата Юрія Кармазіна та автора «антисемітських» статей Василя Яременка, що, звичайно, є ще одним винаходом нашого судочинства.

Незважаючи на дощ, на підтримку «СВ» зібралося багато людей. Вони вимагали від суду справедливого рішення, а не «виконання вказівок адміністрації Президента».

Людмила КОХАНЕЦЬ.

Заселила, щоб виселити?

РЕПОРТАЖ

У приймальні ЖЕК-1014 плакала жінка. Чоловік як міг заспокоював її й водночас дедалі більше заводився.

— Я їм звільню квартиру... Я їм вивезу речі... Я їм...

Працівники контори співчували подружжю, особливо, як з'ясувалося, своїй колезі, двірнику ЖЕК. Це її попередили про завтрашнє виселення з двокімнатної квартири по вулиці Житкова в підвальне приміщення.

А тим часом начальник житлово-експлуатаційної контори Надія Діденко холоднокровно вела прийом громадян.

— А чого їй нервуватися? Вона своє зробила, — кричав Віктор Киричок.

Чули б керівники Шевченківського району столиці, що споживачі комунальних послуг думають про владу взагалі і про жеківців зокрема.

Поки я чекав благословенного «Заходьте!», час прийому збіг. Господарка кабінету Надія Діденко з милою посмішкою повідомила: «Я взагалі з журналістами не спілкуюся. Так і напишіть. Моє начальство відповість вам на всі запитання».

До начальства далеко, тому я попросив Станіславу Киричок підняти завісу таємничого виселення.

— Працюю в ЖЕК десять років, за цей час один раз запропонували службове житло в комуналці і незабаром забрали його. У січні 2004-го начальник Діденко заселила мене у двокімнатну квартиру, де ми зробили ремонт. З видачею ордера затягувала, хоча двічі райжитлоуправління жалало від неї офіційного оформлення заселення.

А сьогодні начальник прийшла з невідомим до квартири і наказала звільнити її.

Про такий оригінальний розподіл квартир у Шевченківському районі я й не знав би, якби не прийшов у ЖЕК за скаргою Марії Рюмкіної, про яку й хотів поговорити з начальницею.



Марія Федорівна купила квартиру з добудованою верандою. Сусід не один рік пише листи в усі інстанції з вимогою знести будівлю, що нібито заважає йому їсти, пити, спати і взагалі жити. До речі, частину її колишній хазяїн спорудив на законних підставах. Рюмкіна просить жеківців узаконити другу частину, а там махають розпорядженням глави райдержадміністрації, яким наказано демонтувати веранду на догоду скаржнику і відповідно до закону.

Звичайно, знести напівлегальне приміщення простіше, ніж узаконити його (до речі, інші сусіди Рюмкіної зробили це без проблем).

Іти на повідку в когось простіше, ніж забезпечити житлом, як того вимагає той-таки закон, свого працівника. І взагалі, руйнувати, не діяти легше, ніж творити, сприяти поліпшенню життя людей довіреної ЖЕК території.

Знести, виселити — це ж не відремонтувати під'їзд або дах, не подати воду, не усунути протікання...

Іван ІЛЛЯШ.

Київ.

Мал. Олексія КУСТОВСЬКОГО.

ЦЕНТРАЛЬНА ВИБОРЧА КОМІСІЯ
ПОСТАНОВА

Про реєстрацію кандидата на пост Президента України Кінаха А. К.

Розглянувши подання Партії промисловців і підприємців України та інші документи щодо реєстрації кандидата на пост Президента України Кінаха Анатолія Кириловича, які подані до Центральної виборчої комісії 12 липня 2004 року, Центральна виборча комісія встановила їх відповідність вимогам Закону України «Про вибори Президента України». На підставі цього та керуючись статтею 103 Конституції України, статтями 9, 10, пунктом 6 частини другої статті 25, статтями 44, 47, частинами першою, третьою статті 50, частинами першою, другою, сьомою, дев'ятою статті 51 Закону України «Про вибори Президента України», частиною першою статті 1, статтями 12, 13, пунктами 1, 11, 17 статті 18 Закону України «Про Центральну виборчу комісію», Центральна виборча комісія **постановляє:**

1. Зареєструвати кандидата на пост Президента України Кінаха Анатолія Кириловича, 1954 року народження, громадянина України, члена Партії промисловців і підприємців України, освіта вища, голову Партії промисловців і підприємців України, президента Українського союзу промисловців і підприємців, голову Федерації роботодавців України, проживає в м. Києві.

2. Видати кандидату на пост Президента України Кінаху А. К. посвідчення встановленого зразка.

3. Копію цієї постанови видати уповноваженому представнику кандидата на пост Президента України Кінаха А. К. у Центральній виборчій комісії після його реєстрації.

4. Декларацію про майно та доходи кандидата на пост Президента України Кінаха А. К. та членів його сім'ї, подану до Центральної виборчої комісії, у триденний строк з дня прийняття цієї постанови опублікувати в газетах «Голос України» та «Урядовий кур'єр», а також розмістити на офіційному сайті Центральної виборчої комісії.

5. Цю постанову у триденний строк з дня її прийняття опублікувати в газетах «Голос України» та «Урядовий кур'єр».

Голова Центральної виборчої комісії С. КІВАЛОВ.

м. Київ, 15 липня 2004 року.

№ 181.

ЗАТВЕРДЖЕНА
наказом Міністерства фінансів України
від 6 березня 1997 р. № 58
Форма № 001-ДС

ДЕКЛАРАЦІЯ

про доходи, зобов'язання фінансового характеру та майновий стан державного службовця та особи, яка претендує на зайняття посади державного службовця, щодо себе та членів своєї сім'ї *

РОЗДІЛ І. Загальні відомості

1. Кінах Анатолій Кирилович
(прізвище, ім'я, по батькові)

2. Місце проживання:

3. Займана посада і категорія державного службовця Президент Українського союзу промисловців і підприємців, Голова Федерації роботодавців України.

4. Посада і категорія державного службовця, на яку претендує особа, що подає декларацію

5. Члени сім'ї: **
Кінах Марина Володимирівна — дружина
Кінах Зоя Анатоліївна — донька
Кінах Софія Анатоліївна — донька
(прізвище, ініціали і ступінь родинного зв'язку)

* Розділи І, ІІ, ІІІ заповнюють державні службовці всіх категорій, а розділи IV, V, VI - лише державні службовці першої та другої категорій; особи, які претендують на зайняття посади державного службовця, заповнюють всі графи, передбачені для заповнення державним службовцем відповідної категорії.

** Для цілей цієї Декларації до членів сім'ї відносяться: чоловік (дружина), батьки та неповнолітні діти, що проживають з ними.

1

РОЗДІЛ ІІ. Доходи, одержані (нараховані) з джерел в Україні та за її межами за 2003 р.

№	Перелік доходів	Розмір доходу (грн.) Державного службовця	Членів сім'ї
1	2	3	4
1.	Загальна сума сукупного доходу, в т.ч.:	35419,11	—
1.1.	Дивіденди, проценти, роялті	—	—
1.2.	Матеріальна допомога	—	—
1.3.	Страхове відшкодування	—	—
1.4.	Доходи від наукової, викладацької, творчої діяльності, авторська винагорода (гонорар)	—	—
1.5.	Доход від підприємницької і незалежної професійної діяльності	—	—
1.6.	Доход від відчуження цінних паперів та корпоративних прав	—	—
1.7.	Заробітна плата	35419,11	—

РОЗДІЛ ІІІ. Зобов'язання фінансового характеру, в тому числі за кордоном за 2003 р.

№	Перелік зобов'язань щодо сплати внесків (платежів)	Державного службовця: Всього сплачено (грн.)	Державного службовця: В тому числі за кордоном (грн.)	Членів сім'ї: Всього сплачено (грн.)	Членів сім'ї: В тому числі за кордоном (грн.)
1	2	3	4	5	6
1.	За договорами добровільного страхування	—	—		
2.	За договорами на додаткове пенсійне забезпечення	—	—	—	—
3.	За договорами позики	—	—	—	—
4.	За договорами найму (оренди)	—	—	—	—
5.	На утримання майна, зазначеного у розділах IV, V	—	—	7150	—

2

РОЗДІЛ IV. Відомості про нерухоме майно, що знаходиться в приватній власності

№	Перелік об'єктів	Державного службовця: Загальна площа (м²)	Членів сім'ї: Загальна площа (м²)
1	2	3	4
1.	Земельні ділянки	—	600
2.	Житловий будинок	—	—
3.	Квартира	—	269
4.	Садовий (дачний) будинок	—	35
5.	Гараж	—	50,9

РОЗДІЛ V. Відомості про транспортні засоби, що знаходяться в приватній власності

№	Перелік об'єктів	Державного службовця: Марка/модель	Державного службовця: Об'єм двигуна (см³)	Членів сім'ї: Марка/модель	Членів сім'ї: Об'єм двигуна (см³)
1	2	3	4	5	6
1.	Автомобілі легкові	—	—	[illegible]	2000
2.	Автомобілі вантажні, спеціальні і автобуси	—	—	—	—
3.	Мотоцикли	—	—	—	—
4.	Трактори	—	—	—	—
5.	Водні транспортні засоби	—	—	—	—

РОЗДІЛ VI. Відомості про вклади у банках, цінні папери та інші активи

№	Перелік об'єктів	Державного службовця: Всього (грн.)	Державного службовця: В тому числі за кордоном (грн.)	Членів сім'ї: Всього (грн.)	Членів сім'ї: В тому числі за кордоном (грн.)
1	2	3	4	5	6
1.	Номінальна вартість придбаних цінних паперів	—	—	776,05	—
2.	Розмір внесків (паїв) до статутного (пайового) фондів підприємств, установ, організацій	—	—	44085,0	—
3.	Сума грошових коштів на рахунках у банках та інших фінансово-	[illegible]	—	[illegible]	—

Про відповідальність за подання неповних чи неправдивих відомостей про доходи та зобов'язання фінансового характеру (ст. 5 Закону України "Про боротьбу з корупцією" та ст. 30 п. 7 Закону України "Про державну службу") попереджений.

(підпис) 10 липня 2004 року (дата)

3

СПОРТ

Результат особливої ваги

Футбол. Швейцарія. Чемпіонат Європи серед юніорів (U-19). Фінальна частина. Перший раунд. Другий тур. 15 липня. **Група А.** Швейцарія—Бельгія. 2:0. **Україна—Італія. 1:0.** Гол: Мілевський, 62. Україна, Швейцарія — по 4 очки, Італія, Бельгія — по 1.

Що й казати, підопічні Павла Яковенка зробили всім нам дуже приємний подарунок. Адже перемоги в офіційних поєдинках над італійцями мають особливу вагу. Завтра збірна України зіграє з командою Швейцарії.

Перший крок — переможний!

Кубок УЄФА. Перший кваліфікаційний раунд. 15 липня. **«Іллічівець» (Україна, Маріуполь) — «Бананц» (Вірменія, Єреван). 2:0. Голи:** Закарлюка, 52, з пенальті, 83. Матч-відповідь відбудеться в Єревані 29 липня.

Реванш «Шахтаря»

Чемпіонат країни. Вища ліга. 1-й тур. 15 липня.

«Динамо» — «Шахтар». 0:2. 16 800 глядачів. **Голи:** Левандовський, 35, Дуляй, 83. Дублери — 4:0.

«Металург» Д — «Оболонь». 2:1. 2 000. Туре, 14, Ткаченко, 80 — Невинський, 65. Вилучення: Туре, 53. **Дублери** — 2:0.

«Борисфен» — «Металург» Зп. 1:1. 1 500. Литовчак, 87 — Ільяшов, 34. На 70-й хвилині бориспілець Ковальчук не реалізував пенальті. **Дублери** — 1:3.

«Ворскла-Нафтогаз» — «Арсенал». 3:0. 5 000. Ковалевський, 21, Медведєв, 30, Браїла, 73. **Дублери** — 1:0.

«Дніпро» — «Металіст». 4:2. 8 000. Мелащенко, 5, Ротань, 32, Матюхін, 62, Семочко, 83 — Селезньов, 30, Бровкін, 75. На 32-й хвилині дніпрянин Рикун не реалізував пенальті. **Дублери** — 2:1.

«Волинь» — «Таврія». 1:0. 6 250. Сачко, 90+2. **Дублери** — 3:2.

«Чорноморець» — «Кривбас». 3:1. 7 500. Симоненко, 3, 56, Мітерєв, 22 — Морозов, 21. **Дублери** — 2:0.

Матч «Іллічівець» — «Закарпаття» відбудеться 11 грудня.

Віктор БРАНИЦЬКИЙ.



Голос України

17 липня 2004 року. № 131 (3381)

ДЕНЬ

Грошей багато, а щастя мало

ЕКСКЛЮЗИВ

Італія—Пекін (2000—2008 рр.) — такий маршрут пересування на велосипеді вибрав італієць польського походження Януш Рівер. Нещодавно мандрівник кілька днів гостював у Києві, і нам удалося взяти в нього ексклюзивне інтерв'ю.

— Що спонукало вас проїхати 100 тисяч кілометрів 100 країнами на велосипеді?

— Я працював імпресаріо у футболі, був імпресаріо в артистів, продавав італійські технології в Радянський Союз, східні країни і т. ін., грошей у мене багато, а щастя мало. Вже утомився від люкс номерів, яхт, жінок. І подумав: «А якщо здійснюю подорож на велосипеді?». Була лише одна проблема — останній раз я сідав на велосипед у 16 років! Але це мені не стало на заваді.

— Скільки грошей брали в дорогу?

— Я домовився з директором банку, в якому зберігаю гроші, щоб він пересилав по 60 доларів на місяць. На день мені вистачає два—три долари. Але в Україні, у селах, і це забагато. Мене радо зустрічають, годують і напувають.

— Який у вас графік маршруту?

— Хочу об'їхати всі країни Європи. Їду зигзагами: з Англії в Чехію, з Чехії в Голландію та ін. Подорожую тими країнами, де на той момент тепло. Україну залишив наостанок. Вважаю, ваша країна — найбільша в Європі.

До Києва я їхав без підтримки з боку уряду вашої держави. Тепер, завдяки ЗМІ, я подорожую під патронатом Державного комітету молодіжної політики, спорту і туризму України.

За день зазвичай долаю від 50 до 100 кілометрів. Але в Україні це неможливо, тому що гостинність місцевих жителів перешкоджає моєму просуванню.



Фото Олександра ВОСКРЕСЕНСЬКОГО.

— Яка мета подорожі?

— Перше. Ніхто і ніколи до мене не об'їжджав світ, ночуючи під відкритим небом без намету. Друге. Хочу показати людям, що не треба боятися старості, й у похилому віці можна і треба вести активний спосіб життя. І найголовніше: я ніколи не помру в ліжку перед телевізором. Хочу вмерти в дорозі. У мене є невеликий шанс, що досягну наміченої мети своєї подорожі, а це будуть Олімпійські ігри 2008 року в Пекіні.

— Як ставляться до вашого захоплення родина, друзі?

— Родини в мене немає. Батьки загинули у війну, під час бомбардування Варшави. Я все життя прожив сам. Увесь час подорожував у справах. Моїм будинком завжди був готель. А коли в чоловіка немає свого будинку, яка може бути родина?

— Як ви долаєте хвороби в дорозі?

— За чотири роки подорожі ще жодного разу не хворів.

— Який зв'язок у вас з батьківщиною?

— У мене немає батьківщини. Я — громадянин світу, що живе в Італії. Моя батьківщина там, де перебуваю в цей момент.

Інтерв'ю взяла
Олена ПОГРЕБНЯК.

Запорізькому міськводоканалу — 110 років

8 липня Запорізькому міськводоканалу виповнилося 110 років. Точну дату появи водопроводу в Запоріжжі встановити було складно — архіви знищили під час фашистської окупації. В обласній бібліотеці, у газеті «Екатеринославские ведомости» збереглася замітка про те, що в місті Олександрівську з'явилася питна вода. Будівництво водопроводу почалося 1893 року. Але після закінчення запустити його не вдалося — перешкодила епідемія холери, пік якої припадав на Олександрівський повіт.

Водопровід запустили тільки на початку липня 1894 року. Довжина становила 3 км — від річки Московка до площі Соборної. Продавали воду відрами по чверть копійки, заможним городянам її розвозили бочками. Бурхливий розвиток запорізького водоканалу почався на початку XX століття.

Сьогодні водопровідне господарство може забезпечити питною водою півтора-два міста, таких як Запоріжжя. Воду Запорізького міськводоканалу подають ще в три райони області. За програмою інвестицій Європейського банку реконструкції і розвитку нині здійснюють заміну металевих труб на пластикові, що значно поліпшить якість води і довговічність трубопроводу.

Олександр ВОРОТІЛОВ.
Запоріжжя.

У військовому вузі — випускники без погонів

ІНІЦІАТИВА

У Житомирському військовому інституті радіоелектроніки імені Сергія Корольова відбувся перший випуск цивільних бакалаврів. А перед цим тут грали урочисті марші для випускників у погонах, зокрема й для тих, хто працюватиме в космічній галузі — ім'я легендарного конструктора цей навчальний заклад носить не випадково. Вуз, який веде відлік своєї біографії ще з часів громадянської війни (тоді це була школа стрільби по повітряних цілях), пережив у середині 1990-х важкі часи: пробували об'єднати з іншим, навіть закрити. Та колектив інституту довів: Україні він потрібен. Тепер тут разом з курсантами і цивільні студенти, які на контрактній основі стають фахівцями комп'ютеризованих систем управління. Проблем з працевлаштуванням немає: сучасна навчальна база сприяє підготовці висококваліфікованих спеціалістів.

Олексій КАВУН.
Житомир.

ВИСТАВКА

Податки очима дітей

У конгрес-холі Державної податкової адміністрації України визначали переможців третього завершального етапу всеукраїнського конкурсу-виставки «Податки очима дітей-2004». До складу журі, окрім податківців, увійшли і митці, добре обізнані зі специфікою вітчизняного оподаткування. Змагалися діти віком від 5 до 17 років. До фіналу вийшли по три представники з кожного регіону України. Тож переможців було чимало. Всі вони отримають путівки до «Артека», де в серпні цього року відбудеться урочисте нагородження молодих художників.

На знімках: роботи переможців.

Фото Олександра **ВОСКРЕСЕНСЬКОГО.**





ПОСЛУГИ

Море в центрі міста

Ефект морського мікроклімату спробували створити у Хмельницькій районній лікарні. Тут збудовано першу в обласному центрі соляну печеру. Оскільки все приміщення викладене з морської солі, в ньому постійно підтримують високу концентрацію цілющих іонів, шумить море.

Ірина КОЗАК.
Хмельницький.

КРИМІНАЛ

Поки не показали відео...

Розшукати підозрюваного в убивстві 21-річної вінничанки, тіло якої випадково знайшли на пустирі у мікрорайоні Тяжилів, правоохоронцям допоміг запис на відеокамері, встановлений у гіпермаркеті «Грош». Потерпіла працювала продавцем у цьому магазині. Близько десятої вечора, перед закриттям маркету, зловмисник прийшов, щоб провести дівчину додому. Був напідпитку, на що звернули увагу продавці. Декому з них устиг нагрубити. Все це зафіксувала відеокамера стеження.

Підозрюваного затримали вже наступного дня, о 12-й ночі на залізничному вокзалі. Він знову був у «розігрітому» стані. Усі звинувачення заперечував доти, доки йому не показали запис на відео...

За даними судмедекспертизи, дівчину задушили. Але спершу її вдарили каменем по голові. У такий спосіб «кавалер» добивався статевої близькості. Зняті золоті сережки й ланцюжок, а також відібраний мобільний телефон одразу продав. Жертва була однією із двох сестер-близнюків. У цій сім'ї батьки виховували трьох донечок...

Віктор СКРИПНИК.
Вінницька область.

МИРОТВОРЦІ

Місію виконано, клятву дотримано. Не хворійте!

Лікар — професія мирна і миротворча. Це ще раз довели військові лікарі, що у складі 3-го окремого інженерного батальйону ВР України виконують місію в складі тимчасових сил ООН у Лівані.

Апельсиновий рай з комарами, але без гепатиту

Тепер адаптацію до місцевих кліматичних умов проходить контингент 8-ї за рахунком ротації Укрбату. Їхніх попередників, які прибули сюди рік тому, Ліван зустрів сорокап'ятиградусною жарою. Така-от сауна без холодного басейну. Плюс злі комарі цілий рік. Проте наші миротворці — здорові хлопці, стверджує начальник медичної служби 3-го окремого інженерного батальйону підполковник медслужби Степан Голуб. Серйозних захворювань за рік не було. Щоправда, були ГРЗ, ангіни, розлади шлунка. Не без цього.

До речі, начмед 7-ї ротації дуже серйозно ставиться до профілактики. Під час нинішньої зміни контингенту в Укрбаті зламався хлоратор води. Попри здавання повноважень, Степан Голуб терміново викликав фахівця і наполіг на негайному лагодженні апарата.

— А як же інакше. Приїхали нові хлопці з України. Організм тільки звикає до всього місцевого. І перша реакція, як правило, на воду, — каже начмед. — До мене привозили місцевих жителів зі страшними здуттями живота. Тут багато інфекційних кишкових захворювань. І щоб їх уникнути, треба дотримуватися правил профілактики. Для мене — це святе. За рік у батальйоні не було жодного гепатиту.

Ніяких щоденних медикаментозних допінгів, як-от вітаміни, нашим миротворцям у Лівані не дають. (У Сьєрра-Леоне, приміром, військовослужбовцеві потрібно було вживати кульку ревіту на день). А тут — не треба. 3-й окремий перебуває на «мокрому» лізингу — забезпечує наших миротворців Україна. Необхідні для нормальної життєдіяльності компоненти бійці одержують з їжею. У меню — овочі і фрукти. А апельсинові дерева ростуть просто на території частини, і плоди на них — цілий рік. Випадків авітамінозу серед українських місіонерів не зафіксовано.

Наші лікарі лікують безкоштовно. Бідних сирійців і палестинських біженців

За рік роботи в Південному Лівані військові лікарі Укрбату проконсультували і надали медичну допомогу більш як 2,5 тисячам місцевих мешканців. В основному зверталися з різними травмами й опіками. Голуб стверджує, що за час перебування в Лівані йому довелося прийняти стільки обпечених, скільки не приходилося бачити за всю медичну практику. Опіки — місцева трагедія. Тут прийнято цілий день пити гарячі каву, чай. Родини багатодітні. За дітьми доглядають упівока. От малята і перевертають на себе окріп.

...На лавочці під санчастиною сидить арабська родина. Батько тримає на руках притихле дитя років трьох. У хлопчика сильний опік сідниць і ніжок. Пізніше — з операційної чути дитячий плач. Через хвилин двадцять хворого відпускають додому. І вже за кілька днів у тому ж складі родина приїхала на призначену синові перев'язку.

Для місцевих така гуманітарна медична допомога — порятунок. У Лівані медицина платна. Наприклад, за один прийом у педіатра треба заплатити 30 доларів, а за УЗД — 100 доларів. І хоча тут введено страхування, такі суми для бідних сирійців (яких у Лівані вважають дешевою робочою силою і які в основному працюють на плантаціях) і безправних палестинських біженців непомірно високі. А саме вони — основний контингент хворих, що звертаються по допомогу до українських лікарів. Утім, на консультацію до медчастини 3-го батальйону приїжджали і заможні ліванці з Бейрута. Кваліфікацію наших фахівців тут цінують високо. Підполковник Голуб за запрошенням ліванських клінік провів на їх базі кілька операцій. Доводилося і пологи приймати, і кесарів розтин робити. Лікар-хірург із Чернівців став для десятка маленьких ліванців хрещеним батьком.

А у самій операційній Укрбату за рік було проведено 163 хірургічні втручання. Репутація людей у білих халатах відома ще з часів Союзу. Адже більшість місцевих ескулапів (близько 70 відсотків) здобули освіту в республіках СРСР.

У штаті медсанчастини батальйону — чотири лікарі, два хірурги, терапевт і стоматолог. Вони ведуть прийом цілодобово і нікому не відмовляють у допомозі. Іноді бувають і проблеми з місцевими пацієнтами. В основному вони пов'язані з мусульманськими традиціями. Чоловікові-лікарю непросто оглянути пацієнтку-мусульманку. Зазвичай, за словами Степана Голуба, біль перемагає, і жінки, які прийшли по допомогу до українських миротворців, довіряють нашим ескулапам.

Лікарям Укрбату доводилося надавати допомогу і потерпілим від наслідків війни. Один ліванець підірвався на міні, і його довелося евакуювати в госпіталь тимчасових сил ООН, розташований у м. Сайда, просто з мінного поля. До групи саперів, яка працює з розмінування ліванської території, обов'язково входить лікар. Так що люди в білих халатах несуть у Південному Лівані і бойові чергування. Утім, за словами лікарів, арсенал, що залишився від війни, досі калічить мирне життя ліванців. Підполковник Голуб оперував жінку, яку поранило мінометною міною, що випадково потрапила у багаття, де спалювали сміття. Снаряд розірвався. Осколками вбило дитину, яку мати тримала на руках. Вона і врятувала життя жінки. Начмедові довелося витягати кулю з ноги іншій потерпілій, котру підстрелила її малолітня дитина. Хлопчисько грав зарядженим автоматом, що взяв у будинку, і спустив курок...

P. S. Клятву Гіппократа і свою миротворчу місію начмед сьомої ротації Укрбату підполковник Голуб і його підлеглі виконали. Тепер вони здають справи, медикаменти, інвентар своїм колегам, які протягом наступного року продовжать їхню справу. Лікар-хірург вищої категорії Степан Голуб повертається до родини в Чернівці, у свій рідний військовий госпіталь, де продовжуватиме медичну службу.

Ольга ВАУЛІНА.
Ліван.



Закон України

Про внесення змін до Закону України «Про Митний тариф України»

Верховна Рада України **постановляє:**

І. Внести до Митного тарифу України, затвердженого Законом України «Про Митний тариф України» (Відомості Верховної Ради України, 2001 р., № 24, ст. 125; Офіційний вісник України, 2001 р., № 18, ст. 781; Відомості Верховної Ради України, 2001 р., № 45, ст. 239; 2002 р., № 9, ст. 68, № 18—19, ст. 133, № 32, ст. 233, № 33, ст. 237; 2003 р., № 7, ст. 64, № 8—9, ст. 85, № 26, ст. 187, ст. 188, № 29, ст. 235, № 39, ст. 335; 2004 р., № 2, ст. 7, № 5, ст. 24; із змінами, внесеними законами України від 18 березня 2004 року № 1624-IV і № 1637-IV) такі зміни:

1. У розділі II: цифри та слова:			
«0804 30 00 00	- ананаси	0,2 євро за 1 кг	0,4 євро за 1 кг»
замінити цифрами та словами:			
«0804 30 00 00	- ананаси	5	5».
2. У розділі IV: 1) цифри та слова:			
«1901 10 00 00	- продукти дитячого харчування, розфасовані для роздрібної торгівлі	30%, але не менш як 0,5 євро за 1 кг	60%, але не менш як 1 євро за за 1 кг»
замінити цифрами та словами:			
«1901 10 00 00	- продукти дитячого харчування, розфасовані для роздрібної торгівлі	0	60%, але не менш як 1 євро за 1 кг»;
2) цифри та слова:			
«1905 30 59 00	----- інші	30%, але не менш як 0,5 євро за 1 кг»	60%, але не менш як 1 євро за 1 кг
замінити цифрами та словами:			
«1905 30 59 00	----- інші	15	60%, але не менш як 1 євро за 1 кг»;
3) цифри та слова:			
«2007 10 10 00	-- з вмістом цукру понад 13 мас. %	1 євро за 1 б/кг	2 євро за 1 б/кг»
замінити цифрами та словами:			
«2007 10 10 00	-- з вмістом цукру понад 13 мас. %	20	2 євро за 1 б/кг»;
4) цифри та слова:			
«2007 99 93 00	---- з тропічних плодів і тропічних горіхів	1 євро за 1 б/кг	2 євро за 1 б/кг»
замінити цифрами та словами:			
«2007 99 93 00	---- з тропічних плодів і тропічних горіхів	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 б/кг	2%, але не менш як 0,05 євро 1 б/кг»;
5) цифри та слова:			
«2007 99 98 00	---- інші	1 євро за 1 б/кг	2 євро за 1 б/кг»
замінити цифрами та словами:			
«2007 99 98	---- інші:		
2007 99 98 10	----- пюре з бананів, без додання цукру або інших підсолоджуючих речовин, консервоване асептичним способом, в ємкості, масою нетто понад 190 кг	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 б/кг	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 б/кг
2007 99 98 90	----- інші	1 євро за 1 б/кг	2 євро за 1 б/кг»;
6) цифри та слова:			
«2008 20 91 00	---- 4,5 кг або більше	1 євро за 1 б/кг	2 євро за 1 б/кг»
замінити цифрами та словами:			
«2008 20 91 00	---- 4,5 кг або більше	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 б/кг	2 %, але не менш як 0,05 євро за 1 б/кг»;
7) цифри та слова:			
«2008 30 91 00	---- 4,5 кг або більше	1 євро за 1 б/кг	2 євро за 1 б/кг»
замінити цифрами та словами:			
«2008 30 91 00	---- 4,5 кг або більше	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 б/кг	2 %, але не менш як 0,05 євро за 1 б/кг»;
8) після цифр та слів:			
«2009 11 99 10	----- концентрований	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л»
доповнити цифрами та словами:			
«2009 11 99 20	----- натуральний (невідновлений), без додання цукру, вартістю понад 30 євро за 100 кг маси нетто, в ємкості, масою нетто понад 190 кг	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л»;
9) після цифр та слів:			
«2009 19 99 10	----- концентрований	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л»
доповнити цифрами та словами:			
«2009 19 99 20	----- натуральний (невідновлений) або консервований асептичним способом, без додання цукру, вартістю понад 30 євро за 100 кг маси нетто, в ємкості, масою нетто понад 190 кг	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л»;
10) після цифр та слів:			
«2009 20 99 10	---- концентрований	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л»
доповнити цифрами та словами:			
«2009 20 99 20	---- натуральний (невідновлений), заморожений або консервований асептичним способом, без додання цукру, вартістю понад 30 євро за 100 кг маси нетто, в ємкості, масою нетто понад 190 кг	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л»;
11) після цифр та слів:			
«2009 30 39 10	----- концентрований	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л»
доповнити цифрами та словами:			
«2009 30 39 20	----- натуральний (невідновлений), заморожений або консервований асептичним способом, без додання цукру, в ємкості, масою нетто понад 190 кг	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л;
12) після цифр та слів:			
«2009 40 99 10	----- концентрований	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л»
доповнити цифрами та словами:			
«2009 40 99 20	----- натуральний (невідновлений), заморожений або консервований асептичним способом, вартістю понад 30 євро за 100 кг маси нетто, в ємкості, масою нетто понад 190 кг	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л»;
13) цифри та слова:			
«2009 80 97 00	------ сік тропічних плодів	30%, але не менш як 0,5 євро за 1 л	30%, але не менш як 0,5 євро за 1 л»
замінити цифрами та словами:			
«2009 80 97	------ сік тропічних плодів:		
2009 80 97 10	------- концентрований	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л
2009 80 97 20	------- натуральний (невідновлений), заморожений або консервований асептичним способом, вартістю понад 30 євро за 100 кг маси нетто, в ємкості, масою нетто понад 190 кг	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л
2009 80 97 90	------- інші	30%, але не менш як 0,5 євро за 1 л	30%, але не менш як 0,5 євро за 1 л»;
14) після цифр та слів:			
«2009 80 99 10	------- концентрований	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л»
доповнити цифрами та словами:			
«2009 80 99 20	------- сік банановий, натуральний (невідновлений), заморожений або консервований асептичним способом, вартістю понад 30 євро за 100 кг маси нетто, в ємкості, масою нетто понад 190 кг	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л»;
15) після цифр та слів:			
«2009 90 49 10	------- концентрований	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л»
доповнити цифрами та словами:			
«2009 90 49 20	------- натуральний (невідновлений), заморожений або консервований асептичним способом, в ємкості, масою нетто понад 190 кг	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л»;
16) після цифр та слів:			
«2009 90 59 10	------- концентрований	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л»
доповнити цифрами та словами:			
«2009 90 59 20	------- суміші соків з тропічних плодів натуральні (невідновлені), заморожені або консервовані асептичним способом, в ємкості, масою нетто понад 190 кг	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л
2009 90 59 30	------- суміші цитрусових соків, натуральні (невідновлені), заморожені або консервовані асептичним способом, в ємкості, масою нетто понад 190 кг	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л	2%, але не менш як 0,05 євро за 1 л
17) цифри та слова:			
«2104 20 00 00	- гомогенізовані складені харчові продукти	0,5 євро за 1 кг	1 євро за 1 кг»
замінити цифрами та словами:			
«2104 20 00 00	- гомогенізовані складені харчові продукти	15	1 євро за 1 кг».

II. Цей Закон набирає чинності з дня його опублікування.

Президент України Л. КУЧМА.

м. Київ, 24 червня 2004 року.
№ 1893-IV.

Закон України

Про внесення змін до деяких законів України

Верховна Рада України **постановляє:**

І. Внести зміни до таких законів України:

1. У Законі України «Про пенсійне забезпечення військовослужбовців, осіб начальницького і рядового складу органів внутрішніх справ та деяких інших осіб» (Відомості Верховної Ради України, 1992 р., № 29, ст. 399; 1994 р., № 24, ст. 178; 1995 р., № 44, ст. 327; 1996 р., № 17, ст. 73; 1998 р., № 26, ст. 149; 1999 р., № 4, ст. 35, № 48, ст. 409; 2001 р., № 9, ст. 38; 2002 р., № 17, ст. 125, № 35, ст. 262; 2003 р., № 27, ст. 209):

1) преамбулу після слів «кримінально-виконавчої системи України» доповнити словами «осіб начальницького і рядового складу державної пожежної охорони»;

2) у частині першій статті 1 слова «і на службі в органах внутрішніх справ» замінити словами «службі в органах внутрішніх справ і в державній пожежній охороні»;

3) частину другу статті 10, статтю 48, частину першу статті 49 та частину другу статті 52 після слів «Державний департамент України з питань виконання покарань» у всіх відмінках доповнити словами «Міністерство України з питань надзвичайних ситуацій та у справах захисту населення від наслідків Чорнобильської катастрофи» у відповідному відмінку;

4) у пункті «б» статей 12 і 13 слова «або служба в органах внутрішніх справ» замінити словами «служба в органах внутрішніх справ або служба в державній пожежній охороні»;

5) абзац третій статті 22, частину шосту статті 30 та пункт «а» статті 37 після слів «органів внутрішніх справ» доповнити словами «і державної пожежної охорони».

2. У Законі України «Про статус ветеранів військової служби і ветеранів органів внутрішніх справ та їх соціальний захист» (Відомості Верховної Ради України, 1998 р., № 40—41, ст. 249; 2001 р., № 24, ст. 127):

1) у назві слова «і ветеранів органів внутрішніх справ» замінити словами «ветеранів органів внутрішніх справ і деяких інших осіб»;

2) преамбулу викласти у такій редакції:

«Цей Закон встановлює статус ветеранів військової служби, ветеранів органів внутрішніх справ і ветеранів державної пожежної охорони, визначає основні засади державної політики щодо соціального захисту громадян, звільнених з військової служби, служби в органах внутрішніх справ і державної пожежної охорони, та членів їх сімей»;

3) у пункті 2 статті 5 слова «та боротьбі із злочинністю» замінити словами «боротьбі із злочинністю та ліквідації наслідків надзвичайних ситуацій»;

4) у тексті Закону слова «ветеран військової служби і ветеран органів внутрішніх справ» у всіх відмінках і числах замінити словами «ветеран військової служби, ветеран органів внутрішніх справ і ветеран державної пожежної охорони» у відповідному відмінку і числі, а слова «в органах внутрішніх справ» замінити словами «в органах внутрішніх справ і державній пожежній охороні».

II. Прикінцеві положення

1. Цей Закон набирає чинності з дня його опублікування.

2. Кабінету Міністрів України:

у місячний строк привести свої нормативно-правові акти у відповідність із цим Законом;

забезпечити перегляд і скасування міністерствами та іншими центральними органами виконавчої влади нормативно-правових актів, що суперечать цьому Закону.

Президент України Л. КУЧМА.

м. Київ, 24 червня 2004 року.
№ 1889-IV.

Закон України

Про внесення змін до Господарського процесуального кодексу України та Закону України «Про забезпечення вимог кредиторів та реєстрацію обтяжень»

Верховна Рада України **постановляє:**

І. Внести до Господарського процесуального кодексу України та Закону України «Про забезпечення вимог кредиторів та реєстрацію обтяжень» такі зміни:

1. У Господарському процесуальному кодексі України (Відомості Верховної Ради України, 1992 р., № 6, ст. 56; 1997 р., № 25, ст. 171; 2001 р., № 36, ст. 188; 2003 р., № 35, ст. 271; 2004 р., № 11, ст. 140):

частину п’яту статті 16 виключити;

у частині другій статті 124 слова «а якщо відповідач не має представництва на території України, територіальна підсудність визначається місцезнаходженням позивача» виключити.

2. Підпункти «а» та «д» підпункту 1 пункту 7 розділу IX «Прикінцеві та перехідні положення» Закону України «Про забезпечення вимог кредиторів та реєстрацію обтяжень» (Відомості Верховної Ради України, 2004 р., № 11, ст. 140) виключити.

II. Цей Закон набирає чинності з дня його опублікування.

Президент України Л. КУЧМА.

м. Київ, 24 червня 2004 року.
№ 1892-IV.

Закон України

Про порядок обчислення скликань представницьких органів місцевого самоврядування (рад)

Цей Закон визначає порядок обчислення скликань представницьких органів місцевого самоврядування (рад) виходячи з факту проголошення незалежності України 24 серпня 1991 року.

Стаття 1. Порядок обчислення скликань

1. Скликання всіх представницьких органів місцевого самоврядування (рад) мають єдиний порядок обчислення.

2. Відлік скликань представницьких органів місцевого самоврядування (рад) розпочинається із скликання, обраного на виборах 1990 року, яке є першим скликанням. Представницькі органи місцевого самоврядування (ради), обрані в 1994, 1998, 2002 та наступних роках, є відповідно представницькими органами місцевого самоврядування (радами) другого, третього, четвертого та наступних скликань.

Стаття 2. Скликання органу, обраного на позачергових виборах

Обрання нового складу представницького органу місцевого самоврядування (ради) на позачергових виборах не вважається новим скликанням цього представницького органу.

Стаття 3. Скликання органу, обраного на перших виборах

Представницький орган місцевого самоврядування (рада), обраний на перших виборах, проведених у випадку, передбаченому законом, вважається представницьким органом місцевого самоврядування (радою) чергового скликання, яке відповідає скликанню всіх представницьких органів місцевого самоврядування (рад).

Стаття 4. Прикінцеві положення

1. Цей Закон набирає чинності з дня його опублікування.

2. Органам місцевого самоврядування протягом трьох місяців з дня набрання чинності цим Законом:

привести свої рішення у відповідність із цим Законом;

забезпечити в межах своїх повноважень прийняття рішень, необхідних для реалізації цього Закону.

3. Кабінету Міністрів України протягом трьох місяців з дня набрання чинності цим Законом привести свої нормативно-правові акти у відповідність із цим Законом.

Президент України Л. КУЧМА.

м. Київ, 24 червня 2004 року.
№ 1866-IV.

Закон України

Про внесення зміни до статті 1 Закону України «Про сільськогосподарську кооперацію» (щодо уточнення терміну «сільськогосподарський товаровиробник»)

Верховна Рада України **постановляє:**

1. Абзац шостий статті 1 Закону України «Про сільськогосподарську кооперацію» (Відомості Верховної Ради України, 1997 р., № 39, ст. 261; 2000 р., № 51—52, ст. 451) викласти в такій редакції:

«сільськогосподарський товаровиробник — фізична або юридична особа незалежно від форми власності та господарювання, в якої валовий доход, отриманий від операцій з реалізації сільськогосподарської продукції власного виробництва та продуктів її переробки, за наявності сільськогосподарських угідь (ріллі, сіножатей, пасовищ і багаторічних насаджень тощо) та/або поголів’я сільськогосподарських тварин у власності, користуванні, в тому числі й на умовах оренди, за попередній звітний (податковий) рік перевищує 75 відсотків загальної суми валового доходу. Це обмеження не поширюється на осіб, які ведуть особисте селянське господарство».

2. Цей Закон набирає чинності з дня його опублікування.

Президент України Л. КУЧМА.

м. Київ, 29 червня 2004 року.
№ 1929-IV.

Закон України

Про передачу колекції образотворчого мистецтва Акціонерного товариства «Градобанк» у державну власність

Цей Закон визначає засади регулювання відносин щодо передачі колекції образотворчого мистецтва Акціонерного товариства «Градобанк» у державну власність з метою остаточного вирішення долі цієї колекції та залучення громадян України і світової спільноти до унікальних скарбів національної культурної спадщини України.

Стаття 1. Колекцію образотворчого мистецтва Акціонерного товариства «Градобанк» визнати об’єктом національного культурного надбання та передати її у державну власність у порядку, встановленому цим Законом.

Стаття 2. Колекцію образотворчого мистецтва Акціонерного товариства «Градобанк» віднести до державної частини Музейного фонду України, передавши її в установленому законодавством порядку на постійне зберігання до Національного художнього музею України у м. Києві.

Стаття 3. Кабінету Міністрів України передбачити в проекті Закону України про Державний бюджет України на 2005 рік кошти на завершення будівництва нового корпусу Національного художнього музею України по вул. Інститутській, 3, у м. Києві та реконструкцію наявного приміщення.

Стаття 4. Кабінету Міністрів України разом з Національним банком України до 31 грудня 2004 року забезпечити складання переліку творів колекції образотворчого мистецтва Акціонерного товариства «Градобанк», проведення мистецтвознавчої експертизи та визначення їх оціночної вартості.

Стаття 5. Кабінету Міністрів України до 31 грудня 2004 року розробити механізм відшкодування Національному банку України заборгованості Акціонерного товариства «Градобанк», що забезпечена заставою, предметом якої є зазначена колекція образотворчого мистецтва, та провести відповідні розрахунки з Національним банком України до 1 червня 2005 року, передбачивши кошти у проекті Закону України про Державний бюджет України на 2005 рік.

У разі якщо вартість колекції образотворчого мистецтва Акціонерного товариства «Градобанк» перевищує заборгованість цього акціонерного товариства Національному банку України, Кабінету Міністрів України передбачити у проекті Закону України про Державний бюджет України на 2005 рік кошти для відшкодування відповідної частини вартості колекції її власникові та забезпечити в установленому законодавством порядку таке відшкодування.

Стаття 6. Національному банку України до 31 грудня 2005 року забезпечити передачу колекції образотворчого мистецтва Акціонерного товариства «Градобанк» на постійне зберігання до Національного художнього музею України у м. Києві в повному обсязі.

Стаття 7. Цей Закон набирає чинності з дня його опублікування.

Президент України Л. КУЧМА.

м. Київ, 24 червня 2004 року.
№ 1881-IV.

Закон України

Про внесення змін до Постанови Верховної Ради України «Про приєднання України до Європейської конвенції про основні принципи транскордонного співробітництва між територіальними общинами або органами влади 1980 року» та про ратифікацію додаткових протоколів до Європейської рамкової конвенції про транскордонне співробітництво між територіальними общинами або властями

Верховна Рада України **постановляє:**

1. У назві та тексті Постанови Верховної Ради України «Про приєднання України до Європейської конвенції про основні принципи транскордонного співробітництва між територіальними общинами або органами влади 1980 року» (Відомості Верховної Ради України, 1993 р., № 36, ст. 370) слова «Європейської конвенції про основні принципи транскордонного співробітництва між територіальними общинами або органами влади 1980 року» замінити словами «Європейської рамкової конвенції про транскордонне співробітництво між територіальними общинами або властями».

2. Ратифікувати Додатковий протокол до Європейської рамкової конвенції про транскордонне співробітництво між територіальними общинами або властями, укладений 9 листопада 1995 року у м. Страсбург та підписаний від імені України 1 липня 2003 року, з такою заявою:

«Україна бере на себе зобов’язання застосовувати статті 4 та 5 Додаткового протоколу до Європейської рамкової конвенції про транскордонне співробітництво між територіальними общинами або властями».

3. Ратифікувати Протокол № 2 до Європейської рамкової конвенції про транскордонне співробітництво між територіальними общинами або властями, який стосується міжтериторіального співробітництва, укладений 5 травня 1998 року у м. Страсбург та підписаний від імені України 3 листопада 1998 року, з такою заявою:

«Україна бере на себе зобов’язання застосовувати статті 4 та 5 Додаткового протоколу до Європейської рамкової конвенції про транскордонне співробітництво між територіальними общинами або властями».

Президент України Л. КУЧМА.

м. Київ, 24 червня 2004 року.
№ 1879-IV.

Газова плита на чотири конфорки

спалює палива вдвічі більше, ніж котел, і при цьому знищує кисень у квартирі

Тепло має бути стабільне й недороге. На жаль, центральне опалення з таким завданням впоратися не може, тому як альтернатива з'явилося автономне теплопостачання. Здавалося б, розв'язання проблеми знайдено: мінікотли й обігрівають, і гарячу воду дають, а головне — кошти заощаджують. На жаль, цьому новому, прогресивному способу опалення дуже важко утвердитися на ринку тепла. Про проблеми вітчизняних виробників мінікотлів наш кореспондент розмовляє з генеральним директором Лисичанського ПКПП «Термо-Златополь» Валерієм БЕШЕНКОМ.



— Валерію Віталійовичу, судячи зі зростання обсягів вашої продукції, міні-котельні мають неабиякий попит. Однак останнім часом точилися розмови про те, що встановлення котлів автономного опалення у багатоповерхових житлових будинках буде обмежено, оскільки вони, нібито, шкідливі для здоров'я. Це справді так?

— Ви торкнулися болючої теми. Автономним теплопостачанням я займаюся от уже три роки, і весь цей час мені періодично доводиться відбивати чергову хвилю лобіювання інтересів монополістів — тепловиків і газовиків. Крім атак, іще однією проблемою для нас став лист Головного санітарного управління України. Заступник головного санітарного лікаря С. Бережний у своєму листі на адресу санітарних управлінь областей, Києва, Севастополя і АР Крим забороняє встановлювати котли автономного опалення у багатоповерхових житлових будинках з відведенням продуктів згоряння через зовнішню стіну без облаштування вертикального димоходу. При цьому пан Бережний не забув зазначити, що державні будівельні норми ДБН В 2,5 2001-20 «Газопостачання» щодо встановлення побутових котлів з відведенням продуктів згоряння у зовнішню стіну без облаштування вертикального газоходу погодили без санепідемстанції, а пункт Ж18 цих нормативів, який дозволяє встановлення такого устаткування, не вимагає при цьому проведення державного санітарно-епідемічного контролю. Забув він про те, що обов'язковий сертифікат на опалювальне і газове устаткування існує й в ньому чітко визначено норми викидів продуктів згоряння на кожну модифікацію по окису вуглецю й окисах азоту. Сертифікат саме і видають після іспитів за погодженням із СЕС. Словом, додаткового контролю на установку апаратів, крім виконання чинних державних норм, не потрібно.

— Поясніть, будь ласка: йдеться про котли взагалі чи тільки вітчизняного виробництва?

— В тому-то й справа, що переважно увагу звернено на українську продукцію. А чи не можна вбачати в цьому намір придушити вітчизняного виробника, реалізацію котлів, які не поступаються імпортним ані за якістю, ані за ціною, ані за технічними характеристиками? Відповідно до Конституції України, ніхто не має права монополізувати свою діяльність. Держава забезпечує захист конкуренції в підприємницькій діяльності — так сказано в Основному Законі.

— Валерію Віталійовичу, а ви хіба не допускаєте такого, що можуть з'явитися скарги населення на те, що сусідські котли отруюють повітря?

— Протягом трьох років жодної скарги і жодного акту санепідемстанції про нібито шкідливість мінікотелень я не отримував. Натомість як депутат Лисичанської міськради розглядаю десятки скарг на незадовільну роботу центрального опалення. При тому, що наше місто вважають благополучним регіоном області. Уже хто-хто, а працівники комунальних організацій раз-у-раз порушують усі санітарні норми. От де треба шукати нехтування конституційного права людини на охорону здоров'я. Особливо там, де немає тепла роками, де люди вже зневірилися у тому, що витратне центральне опалення нарешті їх зігріє. Та поки що воно тільки «нагріває»...

З другого боку, ви ж розумієте, що все газове опалювальне устаткування, маю на увазі міні-котли, сертифіковане Держстандартом відповідно до СНіП і ДБН, які регламентують застосування його у квартирах багатоповерхових житлових будинків для поліпшення санітарно-гігієнічних умов.

— А що буде, якщо відбудеться масове від'єднання споживачів від центрального опалення? Чи зможуть центральні котельні працювати в потрібному режимі? Мабуть, працівники комунальних підприємств саме такої ситуації і побоюються.

— Такі побоювання зовсім необґрунтовані. Повірте фахівцям: зменшення навантаження в системі опалення поліпшує гідравлічні і теплотехнічні характеристики системи опалення. Отже, треба знижувати їхню енергоємність. А взагалі мушу зазначити: щоб не було необґрунтованої самодіяльності, необхідний грамотно розроблений документ під назвою «Єдиний порядок видачі техумов і погоджень», при складанні якого слід врахувати усі важливі нюанси, а також усунути все, що ускладнює оформлення. У даному ж випадку, мені здається, лист-роз'яснення Держкомбуду побудовано так, щоб спрямувати споживача по довгому колу погоджень і виключити бажання використовувати своє право на вибір постачальника теплової енергії. А таке право, до речі, закріплено законодавчо Конституцією України.

— Кому вигідна ситуація, що створилася?

— Передусім газовикам. Установка газових котлів індивідуального опалення вимагає обов'язкової наявності лічильників, і тому безроздільне монопольне панування протягом десятків років над газовою трубою і засувкою в умовах ринкової економіки порушується все частіше. А газовики бояться втратити пріоритет у розподілі газу за кількістю. Вони, звичайно, не зацікавлені у скороченні поставок блакитного палива, оскільки одержують гроші за кількість спожитого газу. Тому в багатьох містах і районах України за лист Держкомбуду вхопилися, наче потопаючий за соломину, довільно визначаючи, де «мона», а де «не мона» ставити котли. Тим самим грубо порушується наказ НАК «Нафтогаз України» №79 від 26.03.2001р. «Порядок доступу до газорозподільної системи», п.3.31 якого дозволяє додаткове під'єднання споживачів у межах її пропускної здатності. Одне слово, все, пов'язане з дією згаданого листа Держкомбуду, я розцінюю як добре сплановану акцію лобіювання інтересів псевдомонополістів — теплокомуненерго і газовиків, котрі, як на мене, не вдосконалюються в наданні важливих комунальних послуг, а працюють за методом «не пущать».

— Валерію Віталійовичу, але ж це вже справа Антимонопольного комітету України?

— Безперечно. Я звертався до цієї шановної інстанції. Ну то що? Антимонопольний комітет мені повідомив, що Держкомунгоспові зроблено зауваження про неприпустимість заборони на встановлення автономних систем опалення з допомогою адміністративних важелів. Одне слово, пальчиком насварилися і на цьому свою місію закінчили. Вважаю, що за даної ситуації розмова повинна йти про створення державної програми Кабінету Міністрів про перехід на автономне опалення з міні-котлами в квартирах і локальне опалення об'єктів і будинків міні-котельнями. Гадаю, нові ініціативи Держкомітету з енергозбереження доведуть необхідність такого кроку.

— Якого ж зрештою можна дійти висновку?

— А висновок такий. Ані лист заступника головного санітарного лікаря С. Бережного, ані роз'яснення Комітету з житлово-комунального господарства не є нормативними документами, зареєстрованими в Мін'юсті, вони суперечать статті Конституції України, а значить, незаконні. Це переконливо підтверджує відповідь Міністерства юстиції № 324-45-303 від 23.04.2004 р. на адресу Асоціації інженерів енергоефективних технологій України з приводу оцінки дій, що випливають із згаданих листів. У відповіді чітко визначено: «Листи не є нормативно правовими актами і не повинні містити нові правові норми». Отож, як казав Остап Бендер, кодекс слід поважати.

Алла АНТИПОВА.

Луганськ.

Про політичних кухарів та офіціантів

Як відомо, час від часу на політичних кухнях окремих партій пахне смаженим. Тобто до їдкого політичного диму не звикати. Але одна справа, коли недоброякісний політичний продукт використовується для внутрішніх потреб, і зовсім інша — коли цими харчами намагаються пригощати всіх. А ще прикріше, коли у ролі політичних кухарів та офіціантів виступають колишні члени з інших партій.

Щось схоже коїться нині на «кухні» Селянської партії України, яка, зазнавши політичного банкрутства, не лише збилася зі свого лівого курсу, а й узагалі втратила комуністичний запал та політичні орієнтири. Врешті, її ряди почали залишати не лише окремі члени партії, а й цілі партійні організації, що поставило Селянську партію на межу розпаду.

Звичайно, в українському політикумі таку ситуацію переживала не одна партія, і це цілком закономірний процес політичного структурування і природного відбору сильніших. А тому втрату ще однієї збанкрутілої політичної структури ніхто й не помітив би.

Не звернули б увагу на цей факт і в Народній аграрній партії України, якби не деструктивні дії її колишніх членів, виключених з партійних рядів. Саме вони за допомогою де прихованого, а де відвертого шантажу, політичних пліток, а чи просто грубого адміністративного тиску намагаються розколоти окремі партійні організації НАПУ, схилити на бік Селянської партії членів Народної аграрної партії, щоб у такий спосіб не так реанімувати СелПУ, як урятувати власний політичний імідж і водночас задовольнити персональні амбіції.

Йдеться про народних депутатів України Тетяну Засуху і Михайла Зубця, які за невиконання рішень V і VI з'їздів партії про вхід до парламентської фракції Народної аграрної партії України були виключені із членів партії. Мало того, Т. Засуха потерпіла на VI з'їзді НАПУ фіаско, претендуючи на роль одного з політичних лідерів цієї партії. Тепер у планах Т. Засухи та її прибічників на найближчому з'їзді обійняти ключові пости в Селянській партії України, але не за рахунок власного політичного авторитету, а шляхом брудних технологій і використання адміністративного ресурсу, втручання у внутрішні справи НАПУ.

Народна аграрна партія України в рамках української політичної системи почувається як ніколи впевнено і стабільно, а у відносинах з усіма партійними організаціями сповідує насамперед високу політичну культуру й етику, чітко діє в рамках статуту, а тому не має наміру втягуватися у брудні політичні ігри.

Сподіваємося, що члени Селянської партії України також діятимуть за такими само правилами і не братимуть участі у протистоянні двох партій за сценаріями, нав'язаними з боку, заради задоволення амбіцій кількох збанкрутілих політиків чи окремих політичних сил.

Прес-служба Народної аграрної партії України.

Друкується в рахунок квоти фракції Народної аграрної партії України.

Економіка і право кажуть коледжеві: «Браво!»

Останнім часом тільки й чую, що про Коломийський економіко-правовий коледж. Одна читачка нашої газети нещодавно довірливо поділилася зі мною радістю: її сина, який навчається в коледжі, за відмінні успіхи директор перевела з платної форми навчання на державну. «Мені важко було у це повірити, — схвильовано розповідала жінка. — Я лише раз якось пожалілася Людмилі Вікторівні, як нелегко мені, інвалідові другої групи та ще й самій, піднімати на ноги хлопця і як тішуся, коли він приїжджає додому і мовить: «Мамо, ви не уявляєте, як мені цікаво вчитися». Кажуть, що тепер усим правлять гроші. А я вірю: світ не без добрих людей». Якось випадково почула, як одна жінка радила іншій: «Якщо твій син хоче отримати добрі знання, а не просто диплом, хай вступає до Коломийського економіко-правового коледжу». Інформація мене заінтригувала і я вирішила: час там побувати.



Колишнє адміністративне приміщення заводу «Коломиясільмаш», що тепер належить коледжу, пригадується мені сірим і невиразним. Але зараз його було не впізнати. Реконструкція і добудова, проведені під пильним наглядом директора коледжу відмінника освіти України Людмили Гарарук, вочевидь пішли йому на користь. Нині це гарна зручна споруда, у якій функціонують 46 навчальних кабінетів, бібліотека з читальним залом на 180 місць, студентське кафе, медичний центр і навіть перукарня. Якщо цьому закладу чогось і бракує, то хіба що гуртожитку. Але і він на підході. Два роки тому коледж придбав незавершене приміщення гуртожитку, власними силами добудував його, і вже в цьому році студенти його заселять, а молоді викладачі отримають тут двокімнатні квартири. Гуртожиток дуже доречний, бо у коледжі навчається майже дві тисячі студентів. До того ж не лише з Прикарпаття, а й з інших регіонів: добрі чутки про цей заклад за вісім років його існування давно поширилися за межі області.

На чотирьох відділеннях — «Облік і фінанси», «Економіка і менеджмент», «Правознавство» та заочному тут готують майбутніх фахівців — молодших спеціалістів та бакалаврів. Коледж має стійку репутацію закладу, де дають серйозну освіту, з якою можна впевнено почуватися на ринку праці. Та й сам він проводить досить гнучку політику щодо працевлаштування своїх випускників — змічнює зв'язки з міністерствами, відомствами, організаціями — замовниками спеціалістів. Нещодавно підписав довгострокову угоду з Пенсійним фондом України про підготовку фахівців зі спеціальності «Фінанси». Крім того, чимало випускників коледжу за рекомендацією педагогічної ради можуть продовжити навчання за обраною спеціальністю і здобути вищу освіту в Київському національному торговельно-економічному університеті, структурним підрозділом якого є коледж, або в інших вищих школах. Тож не дивно, що цей заклад надто привабливий для абітурієнтів.

Утім, не лише для них. Навчальні кабінети справили на мене враження не лише своїм сучасним технічним оснащенням, а й просторістю, ідеальною чистотою. Було таке враження, ніби тут щойно зробили євроремонт. Щодо бібліотеки, сподівалася побачити традиційну книгозбірню, але застала багатьох хлопців і дівчат не лише за книжками і газетами, а й за комп'ютерами. Своє завдання бібліотекарі вбачають у тому, щоб допомогти читачам швидко знаходити й уміло використовувати потрібну інформацію. Власне, не лише бібліотека, а й весь навчальний процес тут грунтовно «пересів» на комп'ютери, яких тут близько 140. Скажімо, для проведення поточного та підсумкового контролю використовується комп'ютерна програма, за допомогою якої студенти мають можливість побачити не тільки об'єктивну оцінку своїх знань, а й одержати правильну інформацію з того чи того завдання.

Кожен викладач створив свою вебсторінку, де розміщено електронний варіант методичного забезпечення дисциплін, які він читає, електронний каталог статей з фахових видань. Усі комп'ютери коледжу об'єднано в локальну систему з доступом до глобальної мережі Інтернет по швидкісному каналу зв'язку, що дає оперативний доступ до інформації з будь-якого комп'ютеризованого робочого місця. Коледж придбав солідне програмне забезпечення, яке дає можливість створювати електронні підручники. А гордістю училища є комп'ютеризований віртуальний навчально-тренінговий центр, де студенти проходять навчальну практику в умовах, максимально наближених до реального функціонування підприємства.

Я навмання зазирнула на веб-сторінки, розгорнула кілька курсових і дипломних робіт, в яких студенти понуі що на папері започатковують власні підприємства, успішно увійшла в електронну законодавчу базу «Ліга: закон», зацікавилася роботою студентської ради самоврядування, переглянула фотознімки спортивних команд і колективів художньої самодіяльності, серед яких фольклорний ансамбль «Прикарпатські візерунки» носить звання народного, зазирнула у студентську кав'ярню, музей «Берегиня» і переконалася: тут живуть так, як розповідають: цікаво, насичено, творчо. А вдома, розбираючись у калейдоскопі вражень, намагалася зрозуміти, що мене вразило найбільше. Потужна матеріально-технічна база цього коледжу? Новітні технології навчання? Невпинні педагогічні пошуки? Мікроклімат, в якому хочеться працювати? Дух творчості, який пронизує всю роботу цього закладу? Вимогливість і доброзичливість, з якими ставляться тут один до одного?.. У голові крутилися якісь наче другорядні фрази.

У приміщенні й на території коледжу студенти не палять, бо цього не любить Людмила Вікторівна. У спортивному одязі ходять лише на заняття з фізкультури — це теж директор їм прищепила. Усі експонати до етнографічного музею «Берегиня» зібрали по селах студенти («свою культуру треба знати і шанувати»). Тут вчать поважати думку один одного («студентська рада вирішила, щоб на перервах з гучномовця звучала музика, і ми її стійко терпіли»). Жодних конфліктів («у нас нема на це часу. З такими людьми просто розстаємося»). Дискотеки, ігри, брейн-ринги, КВК, різноманітні клуби всіляко заохочуються («студентське життя має бути незабутнім і веселим»). А найефективнішою «живою» рекламою коледжу вважають самих учнів («якщо їм буде цікаво у нас вчитися, за ними потягнуться й інші»). І всі ці настрої і переконання йдуть від Людмили Вікторівни, яка разом зі своїми колегами натхненно створює коледж нового зразка.

Свого часу ректор Київського національного торговельно-економічного університету, мабуть, ризикував, відкриваючи у Коломиї структурний підрозділ. Мені розповідали, як багато він допомагає у розбудові коледжу і комп'ютеризації навчального процесу, про столичних викладачів, які щедро діляться з коломийцями своїми методичними надбаннями, проводять для них стажування на кафедрах, залучають до участі у науково-практичних семінарах, міжнародних конференціях. А ознакою довіри вважають те, що на базі філіалу університет відкрив свій навчально-консультативний центр, де можна на місці здобути вищу освіту й отримати диплом університету. Одне слово, під доброю опікою університету коледж здобув авторитет і визнання, його вважають одним з найкращих навчальних закладів Прикарпаття. І мені дуже хочеться сказати пану ректору, що він може пишатися своїм коломийським дітищем.

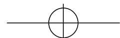
Дарина НАЗАРЧУК.

Івано-Франківська область.

На знімках: директор економіко-правового коледжу Людмила Гарарук; у таких умовах навчаються студенти; народний фольклорний ансамбль «Прикарпатські візерунки».







ОБ'ЄКТИВ



9 липня. Голова Верховної Ради України Володимир Литвин узяв участь у другому етапі VI позачергового з'їзду Народної аграрної партії України.



10 липня. Динамо (Київ) — володар першого Суперкубка України з футболу.



11 липня. Запоріжжя. Відбулася V Всеукраїнська вітрильна регата на призи голови правління ВАТ «Запоріжсталь» Віталія Сацького.



12 липня. Тернопільська область. Внаслідок сильних дощів, місцями з градом, було пошкоджено майже 50 тис. га посівів і знеструмлено 332 населені пункти.





13 липня. Київ. Тиждень працівники стадіону «АТЕК» не могли потрапити на свої робочі місця після взяття об'єкта під охорону.

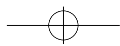




15 липня. В аеропорту «Київ» (Жуляни) відбулася презентація автобуса ЛАЗ АХ-183 для обслуговування пасажирів в аеропортах.

14 липня. Київ. Розпочала роботу виставка-ярмарок китайського фарфору «Біля витоків історії».

Сім днів із життя країни очима фотокореспондентів Олександра ВОРОТІЛОВА, Олександра КЛИМЕНКА, Укрінформу та УНІАН





Україна олімпійська: 1952—2004

ФЕХТУВАННЯ: у бій іде молодь

Отже, фехтування і в Україні є тим видом спорту, який багатий на олімпійські здобутки. На жаль, останні медалісти з нашої країни піднімалися на п'єдестал ще в Барселоні. В Атланті, коли Україна вперше виступала як самостійний член олімпійській сім'ї, тільки Вадим Гутцайт в особистих поєдинках шаблістів став шостим. У Сіднеї Україну представляли три команди — шаблісти, які посіли шосте місце, рапіристи — п'яте і жінки-рапіристки — восьме. Сергій Голубицький в особистих поєдинках фінішував шостим.

За чотириріччя, що збігло після Австралії, ми дедалі частіше чуємо про успіхи наших земляків на етапах кубків світу, в чемпіонатах світу та Європи і серед дорослих, і серед юних. Останній факт особливо приємний, бо він засвідчує, що майстрам зростає гідна зміна. Утім, нинішнім лідерам українського фехтування за віком ще далеко до тієї межі, коли роки стають завадою. З тих, хто претендує бути на доріжці в Афінах, мабуть, лише Володимир Калюжний перетнув 30-річний рубіж і має досвід Сіднея. Тоді в Австралії поряд з ним у команді боровся 20-річний Володимир Лукашенко, якого в київському спортінтернаті навчав Микола Горюнов. Лукашенко був наймолодшим не тільки серед шаблістів, а й узагалі у фехтувальній збірній. Тепер за плечима підопічного Гарніка Давидяна (саме йому передав свого учня Горюнов) досвід ще чотирьох років змагань і титул чемпіона світу в особистому заліку та бронзового призера в командному разом з Олегом Штурбабіним і Владиславом Третяком. Не зайво буде сказати, що особистого «золота» в Україні не було від 1969 року, коли його завоював Віктор Сидяк. До речі, минулий рік узагалі був успішний для українських фехтувальників. Тоді, коли Лукашенко приймав поздоровлення з титулом, чемпіонкою світу в Гавані стала шпажистка Наталка Конрад, срібним призером — також у шпазі — Максим Хворост, а чоловіча команда шаблістів виграла «бронзу». На юніорському чемпіонаті Європи в хорватському Пораку переміг шабліст Дмитро Бойко, став другим шпажист Ігор Рейзлін. Чемпіонський титул виборола команда хлопців-шаблістів, а дівчата-шпажистки піднялися на третю сходинку п'єдесталу. Дмитро Бойко до колекції нагород додав торік звання чемпіона світу серед кадетів. На тому чемпіонаті третім фінішував Євген Максимов.

Прекрасно виступили наші земляки на Всесвітній літній універсіаді. Чемпіонами повернулися додому Лукашенко і команда шпажистів, срібним призером — дружина шаблістів. Може, й задовгим виходить цей перелік прізвищ, змагань, але він —сьогоднішнє обличчя українського фехтування. Втім, нас, звісно, хвилює, з чим ідуть вони до Афін.

Про те, як шаблісти виборювали ліцензії, прошу розповісти старшого тренера у цьому виді зброї Гарніка Давидяна.

— Це був тривалий і нелегкий шлях. Шаблісти виступали на чотирьох етапах кубка світу в Європі, із яких до заліку обирали двох кращих, далі — етап в Америці і чемпіонат світу. З європейських стартів кращими стали паризький і угорський, де наші спортсмени посіли командою другі місця. Такий само результат був в Америці. До цієї суми балів додалося третє місце чемпіонату світу. І ми стали володарями олімпійської ліцензії. Фактично брали участь три спортсмени —Володимир Лукашенко, Владислав Третяк і Олег Штурбабін.

— І хто з них представлятиме Україну в Афінах?

— Сьогодні ще зарано відповідати на це запитання. Усе вирішуватиме тренерська рада. Відомо одне — троє в команді, один запасний. Вони ж виступатимуть і в особистому заліку.

— Які змагання відбудуться ще до початку Олімпіади?

— Етап Кубка світу в США, далі чемпіонат Європи й останній етап Кубка світу в Ірані.

Останні етапи Кубка світу, що їх належить пройти тим, хто вже кваліфікувався в Афіни, мають значення для того, яке місце матимуть команди в жеребкуванні. Факт важливий, та, як кажуть тренери, перший може програти двадцять четвертому на старті, бо на олімпійських іграх не буває слабких суперників. Скажімо, в командних двобоях фехтують лише по вісім команд. А це означає, що кожен із вісімки претендентів має реальний шанс на успіх. Долю наших шпажистів, приміром, вирішили два очка переваги над італійцями. Це тоді як у запасі вже налічувалося понад двісті. Отака дрібниця залишила за межами учасників чемпіонів минулої Олімпіади. В компанії шпажистів переважають харків'яни. Це Дмитро Карюченков, Олександр Горбач, Максим Хворост. Богдан Никишин — дніпропетровець.

Запитую у старшого тренера збірної України Вадима Гутцайта.

— Як широко представлені регіони України серед претендентів на місця у збірній?

— Традиційно тримає високу марку харківська шпага. На минулій Олімпіаді в особистому турнірі її представляв учень Ірини Одокієнко Олександр Горбач. Новою адресою є Нетішин на Хмельниччині. А все розпочалося з того, що в цьому маленькому містечку почав працювати Валерій Штурбабін. Вони з дружиною змогли створити добру школу, зацікавити молодь колись незвичним для цієї місцевості видом спорту. Нині серед нетішинців уже є переможці і призери великих міжнародних змагань. Налагоджується справа в Донецькій області, на Одещині, де відкривають спортивну школу фехтування. Річ у тім, що в цих містах, як і в Дніпропетровську, Львові, фехтування мало здавна міцні позиції, та останніми роками їх було втрачено. І ось завдяки тому, що до керівництва обласних федерацій прийшли люди, які докладають чимало зусиль для відродження нашого виду спорту, помітні зрушення на краще. Велика заслуга в тому й Української федерації, яку ось уже дванадцятий рік очолює Сергій Олександрович Міщенко.

Крім команд, є ще два учасники особистих змагань. Надія Казимирчук, яку тренують Григорій Кріс і Михайло Подольський, візьме участь у поєдинках шпажисток. А серед шаблісток шукатиме успіху 20-річна київська студентка Дарія Недашківська, яку до високих результатів привели Валерій і Ольга Штурбабіни.

— Здається, цього року в олімпійській сім'ї будуть досить молоді українські команди?

— Так. Після Сіднея ми пішли шляхом омолодження збірних команд. Робили це не штучно, а дали змогу молоді виявити свої здібності. І тепер можемо варіювати складами, бо з'явилися не одиниці претендентів, а ціла низка майже рівноцінних спортсменів. Приємне те, що всі вони на чолі з наставниками налаштовані на серйозну роботу, отже, й на серйозні результати.

Валентина ПОЖИЛОВА.

ІМЕНА

Досьє «Голосу України»

Першим українцем — призером Олімпійських ігор став шабліст Євген Череповський, Мельбурн, 1956.

Повний набір олімпійських нагород має лише киянин Григорій Кріс (шпага) — 1964, 1968, 1972. Тричі перемагав Віктор Сидяк. Останніми золоті медалі виграли Вадим Гутцайт та Георгій Погосов (шабля) — Барселона, 1992.



На фото (зліва направо): Вадим Гутцайт, Владислав Третяк, Гарнік Давидян, Олег Штурбабін, Володимир Лукашенко.

Рубати ліс так, щоб тріски не летіли

У Берлинському лісництві, що на Львівщині, відбулися обласні змагання звалювальників лісу

Професійний турнір нагадував спортивні змагання. Тут також не останню роль відіграє внутрішня зібраність, уміння зосередитися, рахувати секунди і водночас не випереджати час. На "операцію" звалювання сосни відведено три хвилини. Спочатку треба підрізати її під кутом і так розрахувати напрямок, щоб звалене дерево опинилося якомога ближче до кілочка, забитого в землю на віддалі 15 метрів. Максимальну кількість балів заробить той, хто зуміє поцілити стовбуром у кілок і забити його в землю. Таке вдається віртуозам.

За учасниками змагань ревно спостерігали і представники фірм, які виробляють бензопили. Українських виробників серед них поки що, на жаль, немає.

Віддаль від кілочка до стовбура вимірювала суддівська комісія на чолі з головним інженером «Львівлісу» Юрієм Гром'яком. Далі в хід іде штангенциркуль — обмірюється глибина підпилу та ін. Це — один із етапів змагання. Наступне завдання — вправно і швидко зрізати тою ж пилою сучки на стовбурах.

Вітаючи гостей, генеральний директор об'єднання «Львівліс» Михайло Куть наголосив, що такі змагання дають можливість відбирати кращих і вчитися у них, оскільки звалювання лісу — складна, пов'язана з ризиком справа. Організатори змагань подбали і про стимули для переможців. Найвправніший звалювальник Віталій Кухта, який представляв Радехівський держлісгосп, отримав 1000 гривень премії. Дмитро Данилів зі Сколівського держлісгоспу, окрім премії, дістав у подарунок бензопилу від фірми «Штіль». А Бродівський держлісгосп, на угіддях котрого власне й відбувалися змагання, має підстави сподіватися на великі досягнення свого працівника — наймолодшого учасника змагань, 22-річного Володимира Венгрина, котрий посів третє місце. Але Володимирові є у кого вчитися, адже він працює в одному з найпотужніших в Україні держлісгоспів, відомому своєю школою фахівців. До слова, звідси «родом» і генеральний директор, і головний інженер об'єднання «Львівліс».



Бродівські лісівники вирощують і доглядають ліс на території у 27 тисяч гектарів. Тутешній лісозавод устатковано найсучаснішим обладнанням, яке забезпечує поглиблену переробку деревини — від пиломатеріалів до столярних виробів. Загальна щомісячна вартість реалізованої продукції підприємства становить понад 1 мільйон гривень. Середня зарплатня — 600 гривень. А висококваліфікований звалювальник лісу може заробити удвічі більше. Саме тут лісівники області й інших регіонів вивчають досвід гармонійного поєднання зусиль з вирощування та раціонального використання лісу. У колективі, очолюваному Михайлом Сірим, працює 520 чоловік. Держлісгосп надійно «підпирає» і місцевий бюджет, і владу, адже кожен десятий його працівник — депутат ради того чи іншого рівня.



Бродівський держлісгосп — один із небагатьох в Україні, де заготовляють живицю, яку використовують у промисловості та фармації.

Незабаром у Тетереві, що на Київщині, відбудуться всеукраїнські змагання звалювальників лісу, а у вересні аси поїдуть до Італії, де відбудуться міжнародні змагання. Нині до них готується закарпатець, працівник Міжгірського держлісгоспу Михайло Маркович. На Львівщину його запросили для показових виступів, і Михайло показав справжній вищий пілотаж — зрізана ним сосна поцілила точнісінько в кілочок.

— Для мене звалювання дерев — це як спорт, — каже він.

Тож побажаймо українській команді удачі на італійських просіках.

Оксана ТЕЛЕНЧІ.

Львівська область.

На знімках: наймолодший учасник змагань — звалювальник Берлинського лісництва Володимир Венгрин; так сосна віддає свою «кров» — живицю.

Фото автора.

ДАЛІ БУДЕ

«Карпатський словоблуд» — це вам не фіглі–міглі...

ФЕСТИВАЛІ

Протягом минулих вихідних в Ужгороді тривав перший міжнародний фестиваль сатири та гумору «Карпатський словоблуд-2004». Ініціатором і натхненником фестивалю став власник корчми «Деца у нотаря» — кандидат філологічних наук, лауреат конкурсу політичної сатири «Золота ратиця» Павло Чучка.



У ньому взяли участь Богдан Віславський з Сербії, Євген Дудар, Лесь Подерев'янський, Діана Юраш з Києва, Олександр Гаврош з Ужгорода, Юрій Винничук зі Львова, Мар'ян Райтар з Польщі, Теодор Попович з Румунії. Всього «фестивалило» майже півтисячі прихильників гумору й сатири. Учасники змагалися в кількох номінаціях. У першій — «Явлення автора народу» переможцями стали Микола Горняк із Словаччини, Микола Савчук з Коломиї та Владімір Кочіш із Сербії. Окремий приз — двотомник творів Євгена Дударя — автор підніс наймолодшому учасникові фестивалю Ігореві Іваніву з Рахова.

У своєрідному конкурсі-огляді весільних старост (на кращий тост) на найвищій сходинці — Тарас Гамага з Ужгорода. Друге й третє місця журі присудило тячівцям Івану Ковачу та Василеві Маровді. Спеціальний приз від Євгена Дударя дістався Ігореві Дзядигові із Золочева Львівської області.

Переможцями конкурсу «Українці — на Місяць!» визнано збірні КВК Ужгорода, місцевої гімназії та Олександра Лішка з Ужгорода.

А ще — нерегламентованим у часі був вечірній конкурс анекдотів і фіглів-жартів «Вільний блудофон», в якому міг взяти участь кожен, хто бажав.

У програмі фестивалю пройшли



гала-концерт, творчі виступи гостей фестивалю і пивний путч — атракціон «Загаси вогонь пивом «Оболонь».



— Фестиваль — це прагнення піднестися вище звичного шароварно-галушкового гумору до рівня інтелектуального, — сказав Павло Чучка, — бо ми здебільшого послуговуємося російськомовним гумором і сатирою.

Євген Дудар додав:

— Не може бути гумору міського і сільського. Гумор є або талановитий, або бездарний. Подивімося, чим заповнені приватні телеканали. Чи чуємо гумор українською? На «Вишневі усмішки» не приходять ні телебачення, ні радіо. Замість цього на телеекранах — засилля примітиву, сміття у вигляді КВК. І на нас ще й непогано заробляють...

...Приз абсолютного «Карпатського словоблуда-2004» цього разу повіз до Словаччини Микола Горняк.

Іван ГУДЗОВАТИЙ.

На знімках: виступає Микола Горняк; музики фестивалю та Павло Чучка.

Фото автора.

ДАР НЕБЕС

Останнє прочитання першого з Євангелій принесло несподівану здобич, — пророки ходили поміж людьми вже в час Ісуса Христа. Знаючи, що ходять вони поміж нами й сьогодні, лишилось погодитися з тим, що небагато ж вони надбали за увесь цей час: «Варава! Варава!!», як пролунало тоді, так, з усього виходить, лунає й нині.

«Що було? Що буде?» — постійний супутник людини. Не оминає воно і мене. Доводиться і оглядатися назад, і попри всю свою малість заглядати у дні, яких уже не дано мені зріти.

Скільки не оглядайся. Радянський Союз попри все — верховна точка людського розвитку усіх часів. Породжений революцією, заснований на крові й насиллі, цей велет із сплетіння різних народів уперто спинався на ноги. Не дався. Вистояв. Увесь світ з подивом стежив за ним. Такого ще не було. Країна для людей труда?! Йому одразу судилася нова епоха — атомна. І негайна спроба підпорядкувати увесь світ... тобто одна з найбільших воєн. І тут вистояв. Переміг. Здавалося, ось він — попередих. Але одразу втрапив у нову, так звану холодну війну. І так весь час, як не одне, то інше. Час для вдосконалення, для облагороджування системи було втрачено. Закостенілість що людини, що держави — провісник зникнення, смерті. Врешті, так воно й сталося. І розтрощили навіть те, що стягали докупи і князі, і царі.

Та життя продовжується. Час — свого.

Серед людей дедалі частіше говорять про НЛО. Років з десять тому в Москві було надруковано «Голубую книгу», в якій зібрали розповіді про контакти з інопланетянами. Трохи згодом кинули в космос «посланіє од землян», взірці основних елементів. Сподівалися відповіді, якщо буде, через п'ятдесят світлових літ. Відповідь не забарилася, і в ній мовилося про елемент, не згаданий землянами, але, мабуть, один із найважливіших — кремній.

З усього виходить, попереду час осмислених, адресних контактів з неземними цивілізаціями, нова епоха, космічна. Епохальні переміни, як людство бачило з появою Ейнштейна та інших учених, можуть мати разючі наслідки. До такого потрібно бути готовими. Вчасно придивитися, з чим ідемо в небачений день. З якою моральністю. З якими знаннями. І з якими національними розгорожами. Тут усе важливе. Та найважливіше те, чим різниться людство од тварин та інших живих істот, його мистецтва. Знову важливо враховувати досвід, і не тільки високі осягнення, а й занепад, кроки назад, чи навіть падіння.

У демонтажу Радянської України ключову роль відіграли Спілка письменників та її будинок. Іще все було, як було. Обраний з'їздом перший секретар. Обраний зборами секретар парткому... Підходиш до спілки, а увесь під'їзд обліплено дорогими лімузинами. Експрезидент США у кабінеті першого секретаря проводить зустріч з тими, кого Павло Тичина колись нарік — займанщина. Оброблені для певного діла наші люди.

Або ось: великий зал тоді іще музею Леніна. Збори письменників. Вірніш, зустріч з десятком колег, котрі вскочили в такі чи інші депутати. П'ятеро з десяти товчуть секретаря парткому, як за всі гріхи ВКП(б), НКВС, Сталіна і Берії вкупі. Однокурсник про свого однокурсника говорить: «Гуренко дасть йому авторучку і буде він укладати списки письменників на розстріл!» Ідучи до трибуни, щоб сказати репліку, я з подивом оглядався на зал. Він ревів: «Не давати йому слова! Не давати слова!» Але головував Драч, і врешті трибуна дісталася і мені. «Ніяких списків. Ніяких авторучок. Нічого негідного. Але і ви не забувайте, партія була, є, і буде!»



Повертався я на своє місце вже за повної тиші.

Всього було. Партком опечатали...

Ідучи по днях, якось-то читаю в «Літературній Україні»... далі цитую: «17 квітня 1991 другий день триває X з'їзд письменників України. Багато суворого, грізного. Вимоги департизації «Дестукалізації» спілки. Шовіністи і партократи прищухли. Секретар парткому (Г. К = к), якого запрошували на трибуну, злякався і просто втік. Отакий Фурманов...»

Спершу я і не второпав, що це ж про мене! А потім... не Гончару б таке казати. Не Гончару б згадувати всує Фурманова. Були б живі такі люди, як Фурманов, того, що сталося, не сталося б ніколи!

Союз давав великі можливості народам. Не знаю як у інших, а Україна вийшла на самостійність такою, якою ще не була. Вповні використавши можливості радянської системи для піднесення рівня добробуту всіх, для освіти всіх, для літератури, мистецтв і культури всього народу.

Не розгубити б досягнень! А ще й вдосконалити щось. І все б до діла. Дивись, і дорога б уперед і знову знайшлась. Тільки щоб усі гуртом, не віддаючи на поталу нікого. В урочний час, підступивши, навчимося спілкування з кимось із небес. І раптом з'ясовується, що давно колись посилали на Землю Вчителя. А земляни загнали його на хрест. І мук благородного сина не взріли, ревучи вічний крик патріотів: «Варава! Варава!!».

Григорій КОЛІСНИК.

Одна на все життя

Напевне, не залишилося у Білозерському районі людини, про яку не писала б журналіст Любов Лагутенко. Чверть віку віддала вона роботі в районній газеті «Придніпровська зірка», творчий колектив якої очолює. Доробок головного редактора дістав належну оцінку — цьогоріч, на професійне свято українських журналістів, їй було присвоєно високе звання заслуженого журналіста. 18 липня Любов Лагутенко відзначає ювілейний день народження.

У дитинстві вона мріяла про сцену. Не було в школі гуртка художньої самодіяльності, де Любов не брала б участі. Танцювала, співала, малювала, й усі головні ролі у шкільних виставах випадало грати їй.. А коли у колі друзів танцювала «циганочку з виходом», щодо життєвого покликання сумнівів ні в кого не виникало. А ті, хто згодом бачив розкішні сукні для наречених, котрі після уроків, вечорами, дівчина шила, підробляючи на хліб молодшим сестрам, вважали, що з неї вийде висококласна модистка. Та вона зупинила свій вибір на журналістиці. І віддала їй 40 років життя!

Починала в Білозерській районці, звідки отримала направлення до Київського державного університету. На захисті диплома роботу Любові Лагутенко назвали доробком зрілого журналіста й запропонували продовжити навчання в аспірантурі. Вона повернулася додому, в «Придніпровку».



Фото автора.

Уже маючи за плечима солідний творчий багаж, Любов Лагутенко стала першим редактором щойно заснованої газети «Херсонская неделя» — популярного згодом додатку до обласної газети «Наддніпрянська правда», що виходив 60-тисячним накладом.

Є в її трудовій книжці ще один запис — досвідченим журналістом, за покликом романтичної вдачі подалася аж на Камчатку — редагувати одну з районних газет. Випадково, познайомившись на відпочинку з тамтешніми колегами, котрі саме бідкалися, що звільнився редактор, не роздумуючи, пристала на пропозицію. Коли ще випаде можливість більше пізнати світ, збагатитися враженнями, досвідом, спілкуванням з новими людьми! І знову повернулася до рідної «Придніпровки». За п'ять років редакторської роботи Любові Лагутенко газета помітно змінила своє обличчя, наповнилася новим змістом, життєвими буднями й звершеннями району в умовах незалежної держави.

— Журналістика, посідаючи головну роль у житті, забирає тебе всього для роботи, але й набагато більше дає можливості для змістовного наповнення буття, свідомості, — каже ювілярка. — Я вдячна долі, що вела й веде мене стежками, прокладеними серед рідної землі, серед славетних моїх співвітчизників, дорогами їхніх звершень і невдач, дорогами, де мене чекають читачі, для яких живу на цім світі...

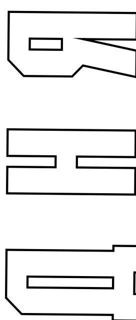
Алла БРУСИЛОВА.

Херсон.

На знімку: Любов Лагутенко (**ліворуч**) і Наталя Бондарчук, донька відомого кінорежисера Сергія Бондарчука — під час відкриття пам'ятного знака на його честь у Білозерці, де народився митець. (серпень, 2001 рік).

Журналісти Херсонщини щиро вітають редактора Білозерської районної газети «Придніпровська зірка», виконавчого секретаря обласної організації НСЖУ, заслуженого журналіста України Любов Лагутенко з ювілейним днем народження. Многая літа тобі, колего!

ЦЬОГО



■ 1866 р. Помер останній кошовий отаман Задунайської Січі Йосип Гладкий. ■ 1871 р. Народився композитор і фольклорист Філарет Колесса. ■ 1918 р. Розстріл царської сім'ї в Єкатеринбурзі. ■ 1942 р. Розпочалася Сталінградська битва. ■ 1945 р. Відкрилася Потсдамська конференція. ■ 1959 р. Конгрес США ухвалив закон про «Тиждень поневолених націй». ■ 1975 р. Стикування радянського космічного корабля «Союз-19» та американського «Аполлона». ■ 1976 р. У Пирогові під Києвом відкрито Музей народної архітектури та побуту. ■ 1992 р. Словацька Республіка прийняла декларацію про суверенітет.

АСТРОЛОГІЧНИЙ ПРОГНОЗ на 19—25 липня 2004 року

Багато хто з вас відчує колосальний приплив сил. Використайте його для вирішення складних і трудомістких завдань. Сприятливий час для розв'язання фінансових проблем і поліпшення стосунків. Якщо ви не підете на поступки, то власницькі почуття призведуть до ускладнення стосунків з близькими вам людьми.

ОВЕН. Можете змінити традиційний підхід до реклами, творчості, що дасть змогу домогтися значного успіху. Ймовірне виникнення нових зв'язків із впливовими людьми, іноземцями, які позитивно вплинуть на вирішення нагальних питань. Важкими на цьому тижні можуть стати стосунки з родичами, братами, сестрами або сусідами.

ТЕЛЕЦЬ. Ви можете проявити ініціативу й активність у розв'язанні домашніх і сімейних проблем. Почати вирішувати конкретні питання будівництва і поліпшення інтер'єру будинку. Виникне необхідність або віддати борг, або вимагати, щоб вам повернули позичені гроші. Деякі можуть переживати сильне внутрішнє незадоволення.

БЛИЗНЮКИ. Пишатиметеся своїми власними ідеями і планами і знайдете людей, яким вони будуть до вподоби. Активізуйте справи, пов'язані з підписанням контрактів і угод. Можете організувати коротке відрядження, пов'язане з бізнесом і професійними справами, або вирушити в недалеку подорож, щоб відпочити. Можливе загострення стосунків з чоловіком чи партнером по бізнесу.

РАК. Зросте ваша активність і рішучість у досягненні благополуччя і поліпшенні матеріального становища. Для цього потрібно взяти на себе в діловому і фінансовому аспекті роль лідера. Виявити наполегливість у справах, які можуть дати нові матеріальні можливості. Можливо, ви зацікавитеся фондовою біржею або грошовими спекуляціями. Але якщо ви дозволите собі сховатися від проблем, що потребують розв'язання, то цим тільки погіршите своє становище.

ЛЕВ. Зростуть ваша життєздатність, упевненість в собі та сила волі. Професійні амбіції підштовхнуть вас до дій. Якщо ви виявите особисту активність або очолите важливу справу, то досягнете успіху й авторитету. Труднощі можуть виникнути у стосунках з дітьми або коханими, з одного боку, і друзями — з другого. Ваші надмірні витрати на друзів чи розваги можуть викликати ревнощі.

ДІВА. Протягом цього тижня ваше лідерство матиме закулісний характер. Прихована діяльність, можливо, позбавить непотрібних конфліктів. Це може бути пов'язано з таємним бізнесом, закритими установами, з лікарнями або релігійними організаціями. Особисті й любовні справи також краще зберігати в секреті. У цей час можуть загостритися інтуїція і з'явитися натхнення.

ТЕРЕЗИ. Ваша заповзятливість, пов'язана з друзями, групами, організаціями, будь-якою колективною діяльністю, приведе до зростання вашої популярності. Завдяки цьому ви зможете взяти на себе роль лідера. Використайте для налагодження дружніх стосунків з енергійними і важливими людьми свою привабливість. Дружба і спільні дії допоможуть вам досягти успіху.

СКОРПІОН. У цей час зростуть ваше професійне честолюбство і бажання поліпшити становище, домогтися більшої влади й авторитету. Це гарний період для переговорів з керівником чи іншими впливовими особами. Використайте цей час для початку нової кар'єри або реорганізації старого бізнесу. Розподіл спільних прибутків призведе до невдоволення, ви думатимете, що з вами обійшлися несправедливо. Проблеми можуть виникнути в інтимних стосунках.

СТРІЛЕЦЬ. Використайте цей тиждень для активного вирішення питань освіти, вступу до вищого навчального закладу чи вирішення справ з авторитетними людьми в галузі освіти, релігії або культури. Можете вирушити в подорож з освітньою або релігійною метою або просто приємно провести час.

КОЗЕРІГ. Візьміть активну особисту участь у бізнесі, пов'язаному зі спільними фінансами. Вас можуть залучити до вирішення питань об'єднання фінансів, анулювання старих умов (договорів) і створення нових. Займіться грошовим забезпеченням своїх дітей, їх освітою або поточними справами. Протягом цього тижня може виникнути бажання з'ясувати свої і чужі обов'язки.

ВОДОЛІЙ. Вас залучать до спільної роботи з енергійними, авторитетними людьми. Партнерство і тісні особисті стосунки стануть засобом досягнення мети. Ваші громадські зв'язки, юридична діяльність і, можливо, посередницькі справи, матимуть велике значення для бізнесу. Вигідними можуть виявитися контакти з іноземцями. Тільки не дозволяйте собі зациклитися на відчутті невдоволення.

РИБИ. На цьому тижні ви зможете використати свій авторитет для контролю за діяльністю людей, які залежать від вас. Творчий підхід до виконання своїх обов'язків дасть змогу досягти успіху. Завдяки цьому ви просунетеся по службі та здобудете визнання. Якщо займаєтеся питаннями придбання або продажу нерухомості, то вас можуть поставити перед необхідністю швидко вирішувати: «так» чи «ні».

НАРОДНИЙ КАЛЕНДАР

Коса любить брусок і сала кусок

18 липня — Кирила і Афанасія. Якщо місяць яскравий, то на щедрий урожай.

20 липня — Євдокії-Єфросинії. Переважно дощовий день, який започатковує негоду.

21 липня — Прокопа. Традиційний початок жнив. На Прокопа жита копа.

23 липня — Антонія. Якщо гримить і блискає, то десь у полі копи горять.

Прикмети липня

■ Якщо по небу пливуть білі кругленькі хмари, то дощу не буде, а коли утворюють стовпчики, то увечері можлива гроза.

■ Ліс без вітру шумить — на дощ.

■ Мерехтять зорі — кілька днів буде ясно і сухо.

■ Цвіте липа — ловиться сом.

■ Якщо «двері» мурашника відчинено по всій купині — опадів не буде.

Голос України

Редактор номера Іван ІЛЛЯШ.

Редколегія: Леонід БРОВЧЕНКО, Анатолій ГОРЛОВ, Сергій ДЕМСЬКИЙ, Віталій ЖЕЖЕРА, Іван ІЛЛЯШ, Світлана ПИСАРЕНКО, Віталій СУДДЯ.

Головний редактор Анатолій ГОРЛОВ.

- За зміст та достовірність інформації у рекламних публікаціях відповідальність несе рекламодавець.
- (р) Платні матеріали.
- Редакція не завжди поділяє позицію авторів публікацій.
- Рукописів не повертаємо.
- Листування з читачами — тільки на сторінках газети.
- При використанні наших публікацій посилання на «Голос України» обов'язкове.

Свідоцтво про реєстрацію періодичного друкованого видання—КВ № 1 від 26.05.1994 р.

Газета виходить 5 разів на тиждень (крім неділі й понеділка) українською і російською мовами.

Передплатні індекси: для фізичних осіб — 40224, для підприємств і організацій — 60955.

Передплатна ціна: для фізичних осіб — 3,30 грн., для підприємств і організацій — 6,00 грн. на місяць. Ціна в роздрібній мережі — договірна.

Загальний тираж 159037.

Комбінат друку видавництва «Преса України». 03047, Київ-47, проспект Перемоги, 50. Фотоформи виготовлено в КЦ редакції газети «Голос України»

Зам. 3011130. 1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

Газета виходить з 1 січня 1991 року.

Адреса редакції: 03047, Київ-47, вул. Нестерова, 4.

ТЕЛЕФОНИ: для довідок — 454-84-92; телефакс — 234-72-54; відділ реклами — 449-72-53, 454-81-34, 454-81-44; телефакс — 449-85-62.

E-mail: mail@golos.com.ua — загальний
reklama@golos.com.ua — відділ реклами
let@golos.com.ua — відділ листів
foto@golos.com.ua — відділ ілюстрацій

Internet: http://uamedia.visti.net/golos

Передплата на газету «Голос України» (on-line) за адресою: www.dnepropochta.dp.ua; www.presa.ua

При підготовці матеріалів використовується інформаційно-пошукова система Верховної Ради України «Законодавство»